

三菱電機株式會社 菱電貿易有限公司

榮譽委任

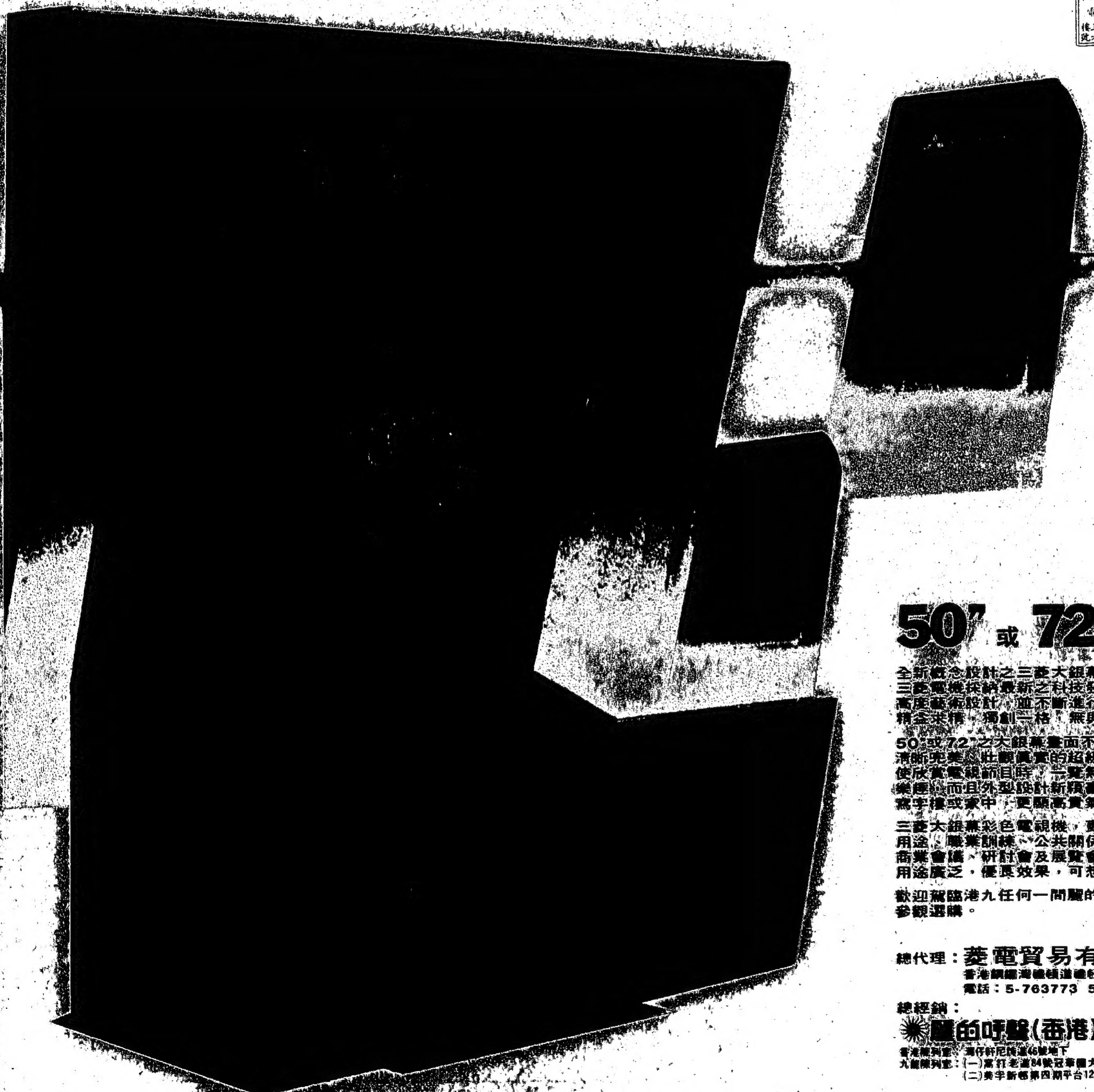
★ 麗的呼聲(香港)有限公司
為三菱大銀幕彩色電視機
之總經銷

華僑日報

中華民國僑務委員會頒發登記證台教新字第一一〇號

香港政府明令指定刊登有關法律性質廣告之有效刊物

號九六九八壹第
電伍幣港幣份每
號五〇〇番字有傳華中報此報刊內報民華中
報刊內報二第報此報刊內報民華中
司公限有報日僑華印承及行發
張大九紙出日今
休維岑理司總
號〇壹壹道活平行港香：址地社總
下地行銀人華港香街下甸味：處分區中
下地號七九四街海上：處事辦角旺
下地號七二壹街華漢角北：處事辦角北
電話：總社H 229081 中區H 231637
北角H 640693 旺角H 840749
後三號四十三段三路北山中北台頭總
號六七九九二九五………話電處



50" 或 72" 大銀幕

全新概念設計之三菱大銀幕彩色電視機乃三菱電機採納最新之科技發明，配合高度藝術設計，並不斷進行研究及改良，精益求精，獨創一格，無與倫比。

50"或72"之大銀幕畫面不但能給予閣下清晰完美，壯麗真實的超級視覺享受，使欣賞電視節目時，一覽無遺，倍添樂趣，而且外型設計新穎豪華，擺設於寫字樓或家中，更顯高貴氣派。

三菱大銀幕彩色電視機，更適用於教育用途、職業訓練、公共關係、產品推銷、商業會議、研討會及展覽會等等；用途廣泛，優異效果，可想而知。

歡迎蒞臨港九任何一間麗的呼聲陳列室參觀選購。

總代理：菱電貿易有限公司
香港銅鑼灣維多利亞道維多利亞中心2311-8室
電話：5-763773 5-7907558

總經銷：
★ 麗的呼聲(香港)有限公司
香港陳列室：灣仔軒尼詩道46號地下 電話：5-270321
九龍陳列室：(一)彌敦道84號冠華大廈電話：3-036171
(二)美孚新邨第四期平台122號電話：3-7428080 3-7428065

*三菱大銀幕彩色電視機，榮獲在日本東京舉行之70年度世界經濟高峰會議之指定選用總機轉播器材設備，更確定其優異品質及高屏可靠耐用之電視機。

伊朗學生發表強硬聲明 除非伊王返國 否則不放人質

指出聯合國安理會受美國指使 維護美國決議案伊決不接受

【美聯社德黑蘭五日電】在德黑蘭舉行的伊朗學生代表會議，已通過一項強硬聲明，要求美國立即釋放被扣押的伊朗人質，否則將不放人質。聲明中指出，聯合國安理會最近通過的決議案，是受美國指使，旨在維護美國在波斯灣的利益，因此伊朗政府決不接受該決議案。

聲明中還提到，美國在波斯灣的軍事部署，是對伊朗主權的嚴重威脅。伊朗政府呼籲美國撤出在波斯灣的軍隊，並停止對伊朗的經濟制裁。

安理會力促伊朗 立即釋放美人質

要求美伊兩國調停兩國糾紛

派華爾街出面調停兩國糾紛

伊國國家廣播台廣播

歡迎安理會決議案

通過談判解決美伊兩國糾紛

與學生強硬態度成尖銳對照

伊國國家廣播台廣播

歡迎安理會決議案

通過談判解決美伊兩國糾紛

與學生強硬態度成尖銳對照



美國兩艘航艦 在阿曼灣會合

攻擊目標是伊朗

蘇聯伊國飛機偵察兩艦行動

伊王在紐約留醫

洛非非勒負担

一半醫藥費用

伊國國家廣播台廣播

歡迎安理會決議案

通過談判解決美伊兩國糾紛

與學生強硬態度成尖銳對照

伊國國家廣播台廣播

歡迎安理會決議案

莫斯科存有幻想 北京發出通知 節約用油一成

節約用油一成

節約用油一成

節約用油一成

節約用油一成

節約用油一成

節約用油一成

節約用油一成

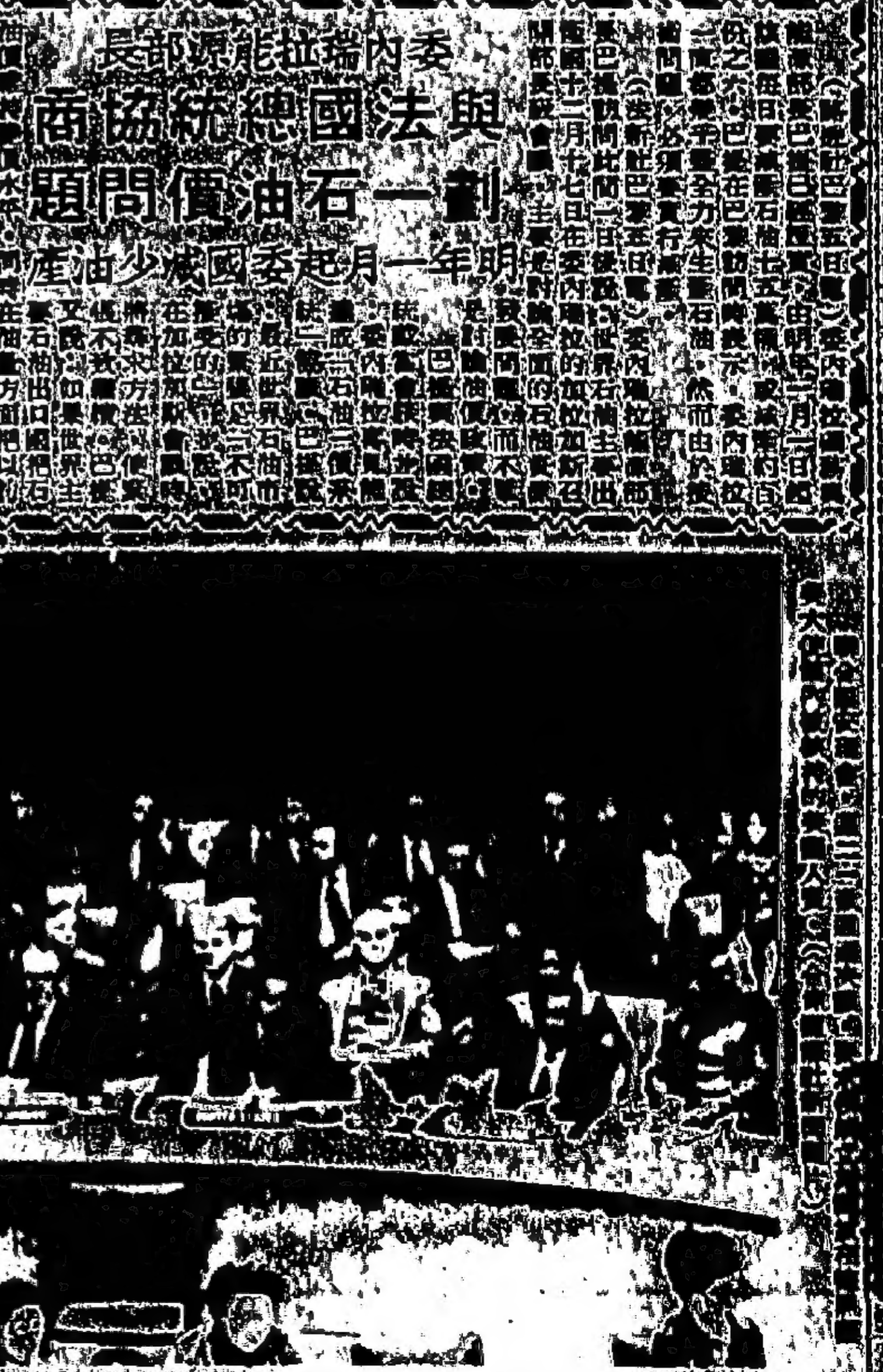
節約用油一成

節約用油一成

節約用油一成

節約用油一成

節約用油一成



與北京領袖協商 加強兩方面合作

與北京領袖協商

加強兩方面合作

與北京領袖協商

加強兩方面合作

與北京領袖協商

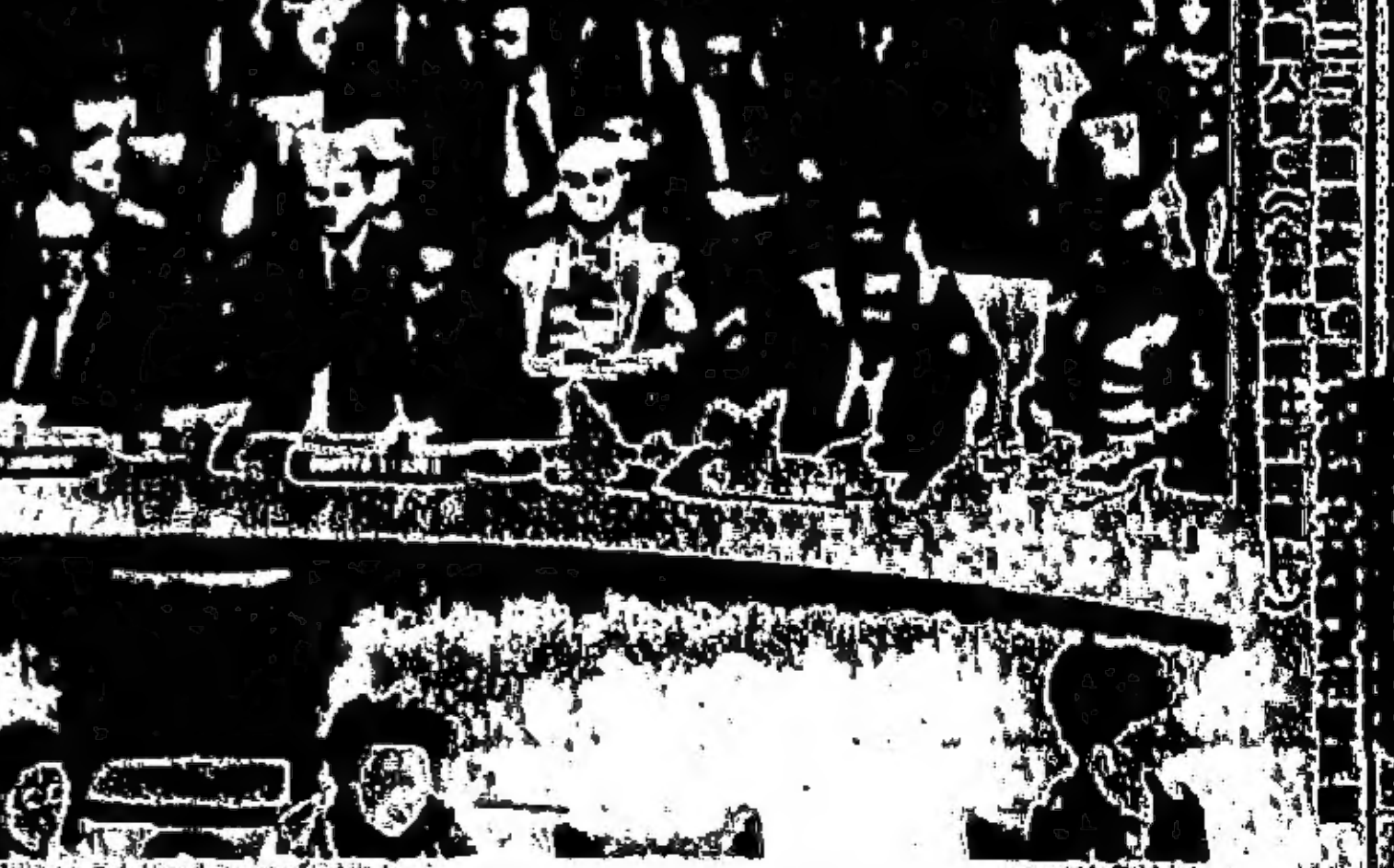
加強兩方面合作

與北京領袖協商

加強兩方面合作

與北京領袖協商

加強兩方面合作



張國燾病逝

張國燾病逝

張國燾病逝

張國燾病逝

張國燾病逝

張國燾病逝

張國燾病逝

張國燾病逝

張國燾病逝

張國燾病逝

張國燾病逝

泰國邊境軍方人士透露

越軍對自由來 已展開掃蕩戰

負責運發救濟品泰軍官指出 運入東救濟品發覺有人中飽

（本報曼谷廿日電）泰國邊境軍方人士透露，越軍對自由來已展開掃蕩戰。負責運發救濟品泰軍官指出，運入東救濟品發覺有人中飽。

（本報曼谷廿日電）泰國邊境軍方人士透露，越軍對自由來已展開掃蕩戰。負責運發救濟品泰軍官指出，運入東救濟品發覺有人中飽。

無比入東告蜆殼 阻止石油大合併

（本報倫敦廿日電）無比入東告蜆殼，阻止石油大合併。無比入東告蜆殼，阻止石油大合併。

電影 浴室女

（本報倫敦廿日電）電影浴室女，浴室女。浴室女。浴室女。

對美日安全條約 認需要繼續存在

（本報華盛頓廿日電）對美日安全條約，認需要繼續存在。對美日安全條約，認需要繼續存在。

東戰局與難民救濟

（本報倫敦廿日電）東戰局與難民救濟，東戰局與難民救濟。東戰局與難民救濟。

援助貧窮國家 比富國還慷慨

（本報倫敦廿日電）援助貧窮國家，比富國還慷慨。援助貧窮國家，比富國還慷慨。

愛爾蘭總理 萊恩茲辭職

（本報倫敦廿日電）愛爾蘭總理，萊恩茲辭職。愛爾蘭總理，萊恩茲辭職。



台灣立法院確定 年滿七十才算老

（本報台北廿日電）台灣立法院確定，年滿七十才算老。台灣立法院確定，年滿七十才算老。

現行

THE SYSTEM

香

場夜午晚後

亂世佳人

GONE WITH THE WIND

三元 每天 廣告 晚報 華僑

本港新聞

王寬誠講七週國內旅程心得 中國實現四個現代化 對香港工商界有裨益

支持深圳特區工業現代化促進港粵互利

【本報訊】香港工商界領袖王寬誠先生，日前在港發表其七週國內訪問心得，強調中國實現四個現代化，對香港工商界有裨益，並支持深圳特區工業現代化，促進港粵互利。

王寬誠先生於日前在港發表其七週國內訪問心得，強調中國實現四個現代化，對香港工商界有裨益，並支持深圳特區工業現代化，促進港粵互利。

王寬誠先生於日前在港發表其七週國內訪問心得，強調中國實現四個現代化，對香港工商界有裨益，並支持深圳特區工業現代化，促進港粵互利。

順德聯誼總會舉行盛典 義演粵劇籌募獎學基金

鼓勵會員子弟奮志向學獎學基金

【本報訊】順德聯誼總會，日前在港舉行盛典，義演粵劇籌募獎學基金，鼓勵會員子弟奮志向學。

順德聯誼總會，日前在港舉行盛典，義演粵劇籌募獎學基金，鼓勵會員子弟奮志向學。



結命連順聯
連順聯總會

華僑晚報主辦精工錶贊助 十大影劇電視明星 本月月中旬即可揭曉

頒獎遊藝大會本月廿一日舉行

【本報訊】華僑晚報主辦精工錶贊助十大影劇電視明星，本月月中旬即可揭曉，頒獎遊藝大會本月廿一日舉行。

華僑晚報主辦精工錶贊助十大影劇電視明星，本月月中旬即可揭曉，頒獎遊藝大會本月廿一日舉行。

Mass Transit Railway Corporation

Commercial Developments at Kwai Fong and Kwai Fong Stations

The Mass Transit Railway Corporation is considering the possibility of two residential-commercial developments on its sites adjacent to Kwai Fong Station and Kwai Fong Station.

Both Kwai Fong Station and Kwai Fong Station will be important interchange stations for bus passengers from the area to be served by the Tsuen Wan Extension and a bus terminus is to be accommodated within each of the developments.

Kwai Fong Development will comprise approximately 1,250 flats and a commercial area of approximately 4,500 square metres. The Commercial Complex is adjoining a bus terminus adjacent to the station together with car parking facilities.

Kwai Fong Development will comprise approximately 600 flats and a commercial area of approximately 3,000 square metres. The Commercial Complex is above a bus terminus adjacent to the station together with car parking facilities.

The Corporation wishes to hear from Property Developers who would be interested in participating with the Corporation in either or both of the developments and they are now invited to apply for pre-qualification. Detailed information will be made available in mid-December and proposals will be sought by mid-February 1980. It is anticipated that negotiations with the successful Developer will be finalised in May 1980.

The Corporation also seeks offers of finance as part of the proposals and the terms offered to the Corporation will be a major consideration in the selection of the Developer.

Developers seeking pre-qualification will be requested to provide:

- 1) Details of managerial, professional and technical staff.
- 2) Details of any previous joint venture arrangements.
- 3) Details of any other major development works in hand or completed.
- 4) Details of company's structure and, if a subsidiary, the name of the parent firm together with a copy of the latest company report and balance sheet.

The above information will be treated with the strictest confidence by the Corporation.

Applications for pre-qualification should be sent in duplicate to the Development Manager (Estates), Mass Transit Railway Corporation, P.O. Box 9916, General Post Office, Hong Kong to arrive by 17th December 1979.

大嶼山

華僑日報讀者七海旅行團

(A) 大嶼山東涌大澳一日遊 \$80

(B) 大嶼山昂平寶蓮寺一日遊 \$65

(C) 大嶼山寶蓮寺貝澳之夜 \$198

七海旅運有限公司

本港新聞

香港塑膠業廠商會會議 本年度內舉辦多項活動 組考察團借鏡海外技術

助港府推行十進制 通過下年工作大綱

【特約】香港塑膠業廠商會昨日舉行會員大會，由主席黃志強主持，通過一九八一年度工作大綱，並組考察團借鏡海外技術。

黃志強在會中報告，本會自成立以來，一直致力於促進塑膠業的發展，並與政府保持密切合作。他強調，本會將繼續致力於提高塑膠業的技術水平，並協助政府推行十進制。

大會通過了一九八一年度工作大綱，其中包括：

- 一、協助政府推行十進制。
- 二、組考察團借鏡海外技術。
- 三、舉辦多項技術培訓活動。
- 四、加強與海外塑膠業的聯繫。

黃志強表示，本會將繼續致力於提高塑膠業的技術水平，並協助政府推行十進制。他強調，本會將繼續致力於提高塑膠業的技術水平，並協助政府推行十進制。



（特約）香港塑膠業廠商會昨日舉行會員大會，由主席黃志強主持，通過一九八一年度工作大綱，並組考察團借鏡海外技術。

黃志強在會中報告，本會自成立以來，一直致力於促進塑膠業的發展，並與政府保持密切合作。他強調，本會將繼續致力於提高塑膠業的技術水平，並協助政府推行十進制。

大會通過了一九八一年度工作大綱，其中包括：

- 一、協助政府推行十進制。
- 二、組考察團借鏡海外技術。
- 三、舉辦多項技術培訓活動。
- 四、加強與海外塑膠業的聯繫。

黃志強表示，本會將繼續致力於提高塑膠業的技術水平，並協助政府推行十進制。他強調，本會將繼續致力於提高塑膠業的技術水平，並協助政府推行十進制。

（特約）香港塑膠業廠商會昨日舉行會員大會，由主席黃志強主持，通過一九八一年度工作大綱，並組考察團借鏡海外技術。

黃志強在會中報告，本會自成立以來，一直致力於促進塑膠業的發展，並與政府保持密切合作。他強調，本會將繼續致力於提高塑膠業的技術水平，並協助政府推行十進制。

大會通過了一九八一年度工作大綱，其中包括：

- 一、協助政府推行十進制。
- 二、組考察團借鏡海外技術。
- 三、舉辦多項技術培訓活動。
- 四、加強與海外塑膠業的聯繫。

黃志強表示，本會將繼續致力於提高塑膠業的技術水平，並協助政府推行十進制。他強調，本會將繼續致力於提高塑膠業的技術水平，並協助政府推行十進制。

（特約）香港塑膠業廠商會昨日舉行會員大會，由主席黃志強主持，通過一九八一年度工作大綱，並組考察團借鏡海外技術。

黃志強在會中報告，本會自成立以來，一直致力於促進塑膠業的發展，並與政府保持密切合作。他強調，本會將繼續致力於提高塑膠業的技術水平，並協助政府推行十進制。

大會通過了一九八一年度工作大綱，其中包括：

- 一、協助政府推行十進制。
- 二、組考察團借鏡海外技術。
- 三、舉辦多項技術培訓活動。
- 四、加強與海外塑膠業的聯繫。

黃志強表示，本會將繼續致力於提高塑膠業的技術水平，並協助政府推行十進制。他強調，本會將繼續致力於提高塑膠業的技術水平，並協助政府推行十進制。

（特約）香港塑膠業廠商會昨日舉行會員大會，由主席黃志強主持，通過一九八一年度工作大綱，並組考察團借鏡海外技術。

黃志強在會中報告，本會自成立以來，一直致力於促進塑膠業的發展，並與政府保持密切合作。他強調，本會將繼續致力於提高塑膠業的技術水平，並協助政府推行十進制。

大會通過了一九八一年度工作大綱，其中包括：

- 一、協助政府推行十進制。
- 二、組考察團借鏡海外技術。
- 三、舉辦多項技術培訓活動。
- 四、加強與海外塑膠業的聯繫。

黃志強表示，本會將繼續致力於提高塑膠業的技術水平，並協助政府推行十進制。他強調，本會將繼續致力於提高塑膠業的技術水平，並協助政府推行十進制。

（特約）香港塑膠業廠商會昨日舉行會員大會，由主席黃志強主持，通過一九八一年度工作大綱，並組考察團借鏡海外技術。

黃志強在會中報告，本會自成立以來，一直致力於促進塑膠業的發展，並與政府保持密切合作。他強調，本會將繼續致力於提高塑膠業的技術水平，並協助政府推行十進制。

大會通過了一九八一年度工作大綱，其中包括：

- 一、協助政府推行十進制。
- 二、組考察團借鏡海外技術。
- 三、舉辦多項技術培訓活動。
- 四、加強與海外塑膠業的聯繫。

黃志強表示，本會將繼續致力於提高塑膠業的技術水平，並協助政府推行十進制。他強調，本會將繼續致力於提高塑膠業的技術水平，並協助政府推行十進制。

（特約）香港塑膠業廠商會昨日舉行會員大會，由主席黃志強主持，通過一九八一年度工作大綱，並組考察團借鏡海外技術。

黃志強在會中報告，本會自成立以來，一直致力於促進塑膠業的發展，並與政府保持密切合作。他強調，本會將繼續致力於提高塑膠業的技術水平，並協助政府推行十進制。

大會通過了一九八一年度工作大綱，其中包括：

- 一、協助政府推行十進制。
- 二、組考察團借鏡海外技術。
- 三、舉辦多項技術培訓活動。
- 四、加強與海外塑膠業的聯繫。

黃志強表示，本會將繼續致力於提高塑膠業的技術水平，並協助政府推行十進制。他強調，本會將繼續致力於提高塑膠業的技術水平，並協助政府推行十進制。

（特約）香港塑膠業廠商會昨日舉行會員大會，由主席黃志強主持，通過一九八一年度工作大綱，並組考察團借鏡海外技術。

黃志強在會中報告，本會自成立以來，一直致力於促進塑膠業的發展，並與政府保持密切合作。他強調，本會將繼續致力於提高塑膠業的技術水平，並協助政府推行十進制。

大會通過了一九八一年度工作大綱，其中包括：

- 一、協助政府推行十進制。
- 二、組考察團借鏡海外技術。
- 三、舉辦多項技術培訓活動。
- 四、加強與海外塑膠業的聯繫。

黃志強表示，本會將繼續致力於提高塑膠業的技術水平，並協助政府推行十進制。他強調，本會將繼續致力於提高塑膠業的技術水平，並協助政府推行十進制。

海洋公園

國·際·花·卉·節·歡·樂·遊

注意：
最後一週舉辦
敬請盡早購票

- (1) 乘豪華冷氣專車暢遊港九
- (2) 欣賞國際花卉節奇花異卉
- (3) 參觀來自北京著名金絲猴
- (4) 乘吊車登南望山觀賞表演
- (5) 春坎角海灣郊野公園巡禮
- (6) 珍貴海鮮進餐豐富午點
- (7) 遊覽尖沙咀新開中國花園
- (8) 海城夜總會進餐中式晚宴
- (9) 觀賞海城夜總會歌舞表演
- (10) 設幸運抽獎奉送名貴禮物

日期：12月9日（星期日）
時間：上午九時半至下午八時
費用：\$98
（小童只收\$50）

七海旅運有限公司

（特約）香港塑膠業廠商會昨日舉行會員大會，由主席黃志強主持，通過一九八一年度工作大綱，並組考察團借鏡海外技術。

黃志強在會中報告，本會自成立以來，一直致力於促進塑膠業的發展，並與政府保持密切合作。他強調，本會將繼續致力於提高塑膠業的技術水平，並協助政府推行十進制。

大會通過了一九八一年度工作大綱，其中包括：

- 一、協助政府推行十進制。
- 二、組考察團借鏡海外技術。
- 三、舉辦多項技術培訓活動。
- 四、加強與海外塑膠業的聯繫。

黃志強表示，本會將繼續致力於提高塑膠業的技術水平，並協助政府推行十進制。他強調，本會將繼續致力於提高塑膠業的技術水平，並協助政府推行十進制。

（特約）香港塑膠業廠商會昨日舉行會員大會，由主席黃志強主持，通過一九八一年度工作大綱，並組考察團借鏡海外技術。

黃志強在會中報告，本會自成立以來，一直致力於促進塑膠業的發展，並與政府保持密切合作。他強調，本會將繼續致力於提高塑膠業的技術水平，並協助政府推行十進制。

大會通過了一九八一年度工作大綱，其中包括：

- 一、協助政府推行十進制。
- 二、組考察團借鏡海外技術。
- 三、舉辦多項技術培訓活動。
- 四、加強與海外塑膠業的聯繫。

黃志強表示，本會將繼續致力於提高塑膠業的技術水平，並協助政府推行十進制。他強調，本會將繼續致力於提高塑膠業的技術水平，並協助政府推行十進制。

（特約）香港塑膠業廠商會昨日舉行會員大會，由主席黃志強主持，通過一九八一年度工作大綱，並組考察團借鏡海外技術。

黃志強在會中報告，本會自成立以來，一直致力於促進塑膠業的發展，並與政府保持密切合作。他強調，本會將繼續致力於提高塑膠業的技術水平，並協助政府推行十進制。

大會通過了一九八一年度工作大綱，其中包括：

- 一、協助政府推行十進制。
- 二、組考察團借鏡海外技術。
- 三、舉辦多項技術培訓活動。
- 四、加強與海外塑膠業的聯繫。

黃志強表示，本會將繼續致力於提高塑膠業的技術水平，並協助政府推行十進制。他強調，本會將繼續致力於提高塑膠業的技術水平，並協助政府推行十進制。

（特約）香港塑膠業廠商會昨日舉行會員大會，由主席黃志強主持，通過一九八一年度工作大綱，並組考察團借鏡海外技術。

黃志強在會中報告，本會自成立以來，一直致力於促進塑膠業的發展，並與政府保持密切合作。他強調，本會將繼續致力於提高塑膠業的技術水平，並協助政府推行十進制。

大會通過了一九八一年度工作大綱，其中包括：

- 一、協助政府推行十進制。
- 二、組考察團借鏡海外技術。
- 三、舉辦多項技術培訓活動。
- 四、加強與海外塑膠業的聯繫。

黃志強表示，本會將繼續致力於提高塑膠業的技術水平，並協助政府推行十進制。他強調，本會將繼續致力於提高塑膠業的技術水平，並協助政府推行十進制。

（特約）香港塑膠業廠商會昨日舉行會員大會，由主席黃志強主持，通過一九八一年度工作大綱，並組考察團借鏡海外技術。

黃志強在會中報告，本會自成立以來，一直致力於促進塑膠業的發展，並與政府保持密切合作。他強調，本會將繼續致力於提高塑膠業的技術水平，並協助政府推行十進制。

大會通過了一九八一年度工作大綱，其中包括：

- 一、協助政府推行十進制。
- 二、組考察團借鏡海外技術。
- 三、舉辦多項技術培訓活動。
- 四、加強與海外塑膠業的聯繫。

黃志強表示，本會將繼續致力於提高塑膠業的技術水平，並協助政府推行十進制。他強調，本會將繼續致力於提高塑膠業的技術水平，並協助政府推行十進制。



（特約）香港塑膠業廠商會昨日舉行會員大會，由主席黃志強主持，通過一九八一年度工作大綱，並組考察團借鏡海外技術。

黃志強在會中報告，本會自成立以來，一直致力於促進塑膠業的發展，並與政府保持密切合作。他強調，本會將繼續致力於提高塑膠業的技術水平，並協助政府推行十進制。

大會通過了一九八一年度工作大綱，其中包括：

- 一、協助政府推行十進制。
- 二、組考察團借鏡海外技術。
- 三、舉辦多項技術培訓活動。
- 四、加強與海外塑膠業的聯繫。

黃志強表示，本會將繼續致力於提高塑膠業的技術水平，並協助政府推行十進制。他強調，本會將繼續致力於提高塑膠業的技術水平，並協助政府推行十進制。

（特約）香港塑膠業廠商會昨日舉行會員大會，由主席黃志強主持，通過一九八一年度工作大綱，並組考察團借鏡海外技術。

黃志強在會中報告，本會自成立以來，一直致力於促進塑膠業的發展，並與政府保持密切合作。他強調，本會將繼續致力於提高塑膠業的技術水平，並協助政府推行十進制。

大會通過了一九八一年度工作大綱，其中包括：

- 一、協助政府推行十進制。
- 二、組考察團借鏡海外技術。
- 三、舉辦多項技術培訓活動。
- 四、加強與海外塑膠業的聯繫。

黃志強表示，本會將繼續致力於提高塑膠業的技術水平，並協助政府推行十進制。他強調，本會將繼續致力於提高塑膠業的技術水平，並協助政府推行十進制。

（特約）香港塑膠業廠商會昨日舉行會員大會，由主席黃志強主持，通過一九八一年度工作大綱，並組考察團借鏡海外技術。

黃志強在會中報告，本會自成立以來，一直致力於促進塑膠業的發展，並與政府保持密切合作。他強調，本會將繼續致力於提高塑膠業的技術水平，並協助政府推行十進制。

大會通過了一九八一年度工作大綱，其中包括：

- 一、協助政府推行十進制。
- 二、組考察團借鏡海外技術。
- 三、舉辦多項技術培訓活動。
- 四、加強與海外塑膠業的聯繫。

黃志強表示，本會將繼續致力於提高塑膠業的技術水平，並協助政府推行十進制。他強調，本會將繼續致力於提高塑膠業的技術水平，並協助政府推行十進制。

（特約）香港塑膠業廠商會昨日舉行會員大會，由主席黃志強主持，通過一九八一年度工作大綱，並組考察團借鏡海外技術。

黃志強在會中報告，本會自成立以來，一直致力於促進塑膠業的發展，並與政府保持密切合作。他強調，本會將繼續致力於提高塑膠業的技術水平，並協助政府推行十進制。

大會通過了一九八一年度工作大綱，其中包括：

- 一、協助政府推行十進制。
- 二、組考察團借鏡海外技術。
- 三、舉辦多項技術培訓活動。
- 四、加強與海外塑膠業的聯繫。

黃志強表示，本會將繼續致力於提高塑膠業的技術水平，並協助政府推行十進制。他強調，本會將繼續致力於提高塑膠業的技術水平，並協助政府推行十進制。

（特約）香港塑膠業廠商會昨日舉行會員大會，由主席黃志強主持，通過一九八一年度工作大綱，並組考察團借鏡海外技術。

黃志強在會中報告，本會自成立以來，一直致力於促進塑膠業的發展，並與政府保持密切合作。他強調，本會將繼續致力於提高塑膠業的技術水平，並協助政府推行十進制。

大會通過了一九八一年度工作大綱，其中包括：

- 一、協助政府推行十進制。
- 二、組考察團借鏡海外技術。
- 三、舉辦多項技術培訓活動。
- 四、加強與海外塑膠業的聯繫。

黃志強表示，本會將繼續致力於提高塑膠業的技術水平，並協助政府推行十進制。他強調，本會將繼續致力於提高塑膠業的技術水平，並協助政府推行十進制。

（特約）香港塑膠業廠商會昨日舉行會員大會，由主席黃志強主持，通過一九八一年度工作大綱，並組考察團借鏡海外技術。

黃志強在會中報告，本會自成立以來，一直致力於促進塑膠業的發展，並與政府保持密切合作。他強調，本會將繼續致力於提高塑膠業的技術水平，並協助政府推行十進制。

大會通過了一九八一年度工作大綱，其中包括：

- 一、協助政府推行十進制。
- 二、組考察團借鏡海外技術。
- 三、舉辦多項技術培訓活動。
- 四、加強與海外塑膠業的聯繫。

黃志強表示，本會將繼續致力於提高塑膠業的技術水平，並協助政府推行十進制。他強調，本會將繼續致力於提高塑膠業的技術水平，並協助政府推行十進制。

金邦大廈

屯門4B新市鎮第127號地段

特價旺舖	兩房一廳	防盜系統	磁瓦到頂	全部鋁窗	華蘭洋樓	中央冷氣	高層舖位	低層舖位
十四萬元	十六萬元	電燈連線	新式櫥櫃	浴室廚房	柚木地板	冬暖夏涼	向巴士站	向高遠路

洽購處：六基有限公司 呂興合長記銀莊有限公司

彩色華僑主辦

麥氏即溶咖啡 巨獎問答比賽

請留意本星期日隨華僑日報附送的彩色華僑，即有機會獲得下列名貴獎品：

- 1,000元禮券、美國庫利金筆、RUSSEL-HOBBS電熱水壺、金裝雲絲頓香煙及名貴座枱金表、麥氏即溶咖啡及太古方糖。

獎品豐富 獎額繁多 中獎容易 請即參加

彩色華僑 Wah Kiu Yat Po Colour Weekly 逢星期日隨華僑日報附送

本期內容預告：

封面專題：

- 封面專題：石梨貝馬路山
- 巴黎軍事博物館 高人一等煩惱多
- 頭頭是道美國 僑裝盆栽可以亂真
- 德國香腸派對 墨西哥烤牛肉沙律
- 猜對了（星期掌聲）
- 梁治強 豈是茄喱啡咁簡單
- 陳美琪多才多藝 可惜星運不如人
- 十二月份天會堂的文娛活動
- 三分錢歌劇 在港上演
- 第廿三屆國際東京車展 兒童週刊

至誠傳統 服務葵涌

葵涌是個蓬勃的工業區，廠厦林立，人口衆多，對本港工業發展，一直擔當着極重要的角色。

為配合該區的繁榮與發展，恒生銀行第四十間分行所一葵涌分行，定十二月六日開業，服務坊衆。

葵涌分行為本行繼上葵涌分行後，在該區所開設的第二間分行，我們將以至誠的態度，為你提供週全的銀行服務。

恒生銀行•葵涌分行

地址：新界葵涌青山道434號

電話：12-299231

美國「布蘭尼」國際航空公司 擁有之噴射客機比「西北航空公司」多。 載運之乘客比「泛美航空公司」多。 往來飛行之城市比「環球航空公司」多。

每年乘搭美國「布蘭尼」航機往來遠東、太平洋區、美國、墨西哥、南美洲及歐洲超過七十五個城市
之搭客達一千四百萬人。其橫跨太平洋之航線全部均選用747客機。

前往洛杉磯

獨有直航747班機

前往南美洲

獨有直航747班機，直飛波哥大、
聖地亞哥及布宜諾斯艾利斯。

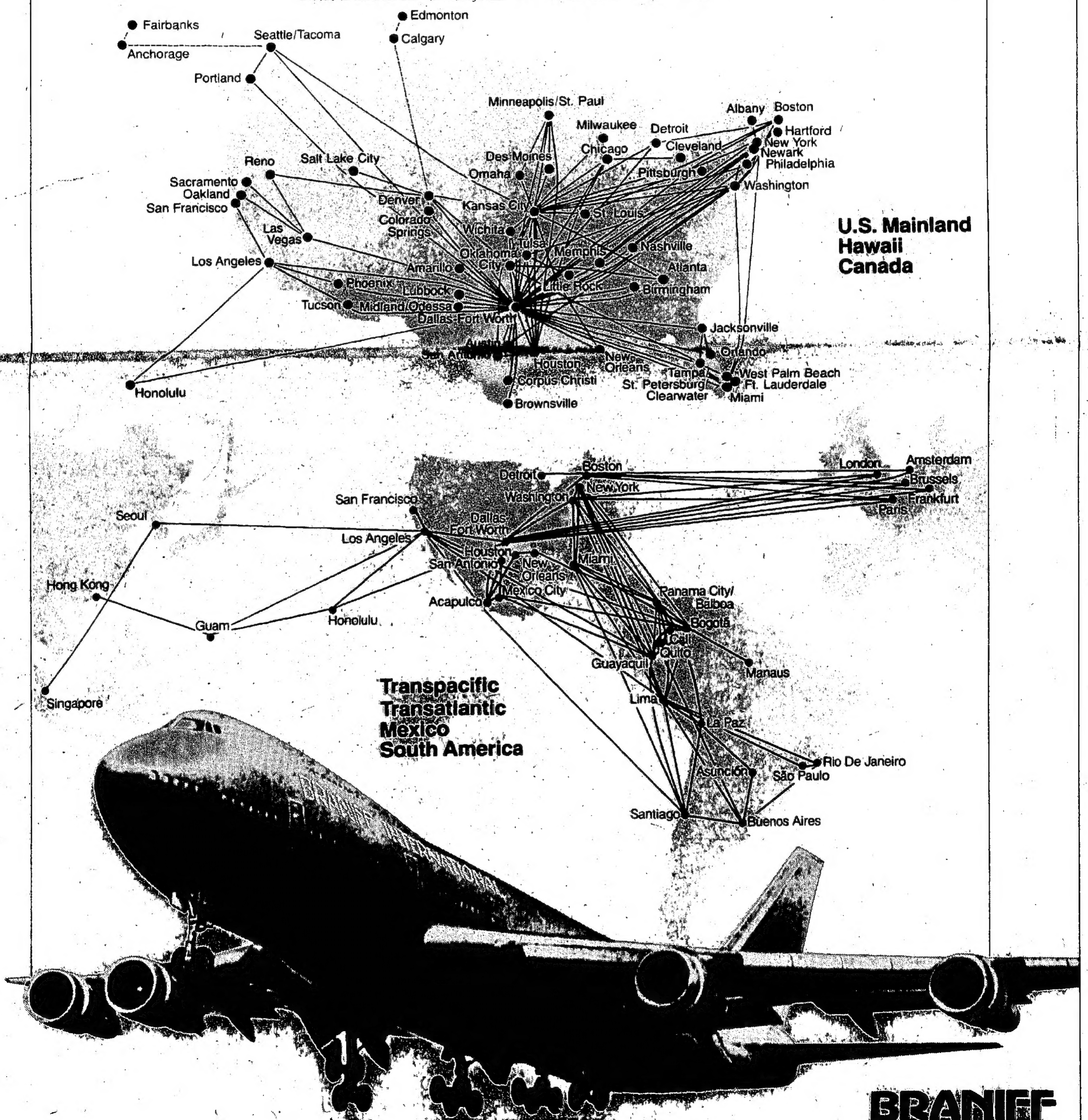
前往檀香山

直航747班機

前往關島

獨有直航747班機

只需多付399美元，即可購備布蘭尼之飛機月票(AIRPASS)，在卅天內，
由洛杉磯起程，往來美國五十多個城市，次數不限。



有關訂票及詳情，請電香港之「布蘭尼」國際航空公司怡和航空部
5-775023(訂位)，5-262245(票務)或各大旅行社。

Braniff Airways Incorporated, incorporated in the
State of Nevada, U.S.A., with limited liability.

BRANIFF 布蘭尼

本港新聞

多更流外工社

計生持維須亦·羣人務服日雖
業行佳較入收往轉紛工社前目
理合不整調酬薪延拖謂發賢許

【本報訊】在社會工作界，一向以服務社會為宗旨，但最近社會工作界，卻出現了一種新的現象，那就是「外流」。

亞洲區教師及公務員

工會領袖今日聚港研討

會期六天由教育司主持揭幕禮

【本報訊】由亞洲區教師及公務員工會聯合會主辦，並由教育司主持揭幕禮的「亞洲區教師及公務員工會領袖研討會」，將於今日（廿九日）開始，為期六天。

牛頭角拆小販檔起風波

工務人員小販毆鬥

結果雙方互有損傷

【本報訊】牛頭角拆小販檔，昨日（廿八日）發生一宗工務人員與小販互毆事件，結果雙方互有損傷。

五名小販及一名小童被帶返警署

結果雙方互有損傷

【本報訊】牛頭角拆小販檔，昨日（廿八日）發生一宗工務人員與小販互毆事件，結果雙方互有損傷。

黃學海週日演講

伊爾反美的真相

【本報訊】黃學海將於週日（廿九日）下午二時，在「伊爾反美的真相」演講。

松栢之聲廿七期

經已出版歡迎索閱

【本報訊】松栢之聲廿七期，經已出版，歡迎索閱。

為求解開東區交通堵塞死結

政府有意將英皇道

劃為巴士專用道路

【本報訊】政府有意將英皇道劃為巴士專用道路，以解決東區交通堵塞問題。



香港印支難民營獲中華民國捐款

本月舉行入項龐大活動

市局兒童圖書館節

【本報訊】市局兒童圖書館將於本月舉行一項龐大活動，名為「兒童圖書館節」。

英皇御准香港賽馬會

中彩登記

【本報訊】英皇御准香港賽馬會中彩登記，將於本月開始。

白田村木屋區

男子觸電慘死

【本報訊】白田村木屋區，昨日（廿八日）發生一宗男子觸電慘死事件。

申請入英籍啟事

申請入英籍啟事

【本報訊】申請入英籍啟事，歡迎各界人士參加。

聲明啟事

聲明啟事

【本報訊】聲明啟事，特此聲明。

退還合夥聲明

退還合夥聲明

【本報訊】退還合夥聲明，特此聲明。

香港政府公佈

香港政府公佈

【本報訊】香港政府公佈，特此公佈。



（特訊）僑務委員會為加強與僑胞之聯繫，特於日前在台北舉行「僑務委員會與僑胞見面會」，由僑務委員會委員長唐飛主持，與僑胞代表座談，並由僑務委員會秘書長蕭萬長致詞，勉勵僑胞繼續支持僑務工作。

幕開心中灣荃會康耆

人老務服專

禮主人夫森淡蕭麗仇良蕭唐長署務醫
年晚渡安人老助協手携勵鼓

（特訊）僑務委員會為加強與僑胞之聯繫，特於日前在台北舉行「僑務委員會與僑胞見面會」，由僑務委員會委員長唐飛主持，與僑胞代表座談，並由僑務委員會秘書長蕭萬長致詞，勉勵僑胞繼續支持僑務工作。

南Y越野西貢露營

離島舉辦多項

家庭青年康樂

諮詢會康體處聯合推行

（特訊）離島康樂服務處為配合「南Y越野西貢露營」活動，特於日前在離島舉辦多項家庭青年康樂活動，包括：家庭康樂比賽、青年康樂比賽等，以增進家庭成員間之感情，並促進青年之身心健康。

盜竊猖獗 且風高物燥

上水團體決辦

冬防更練夜巡

定由元旦開始 為期共三個月

（特訊）上水地區近年來盜竊案頻傳，且風高物燥，防火安全尤為重要。上水地區各界團體為加強防範，特決定於元旦開始，舉行冬防更練夜巡活動，為期共三個月，以加強地區之安全。

重編新界各區服務時間

（特訊）新界各區服務處為配合地區發展，特決定重編各區服務時間，以提供更完善之服務。新編後之服務時間如下：

地區	服務時間
新界東	上午九時至下午六時
新界西	上午九時至下午六時
新界南	上午九時至下午六時
新界北	上午九時至下午六時

元大辦象賽棋

（特訊）元大體育館將於近日舉辦一場象棋比賽，歡迎各界人士參加。比賽將由元大體育館主辦，並邀請多位象棋大師參加。

實驗性太陽能熱水系統

今在元朗展出四天

可將水溫燒達攝氏五十至六十度

（特訊）元朗地區為推廣環保能源，特於日前在元朗展出實驗性太陽能熱水系統。該系統可將水溫燒達攝氏五十至六十度，以節省能源。展出為期四天，歡迎市民前往參觀。

港海市建旅遊中心

（特訊）香港海濱市將興建一個旅遊中心，以促進海濱地區之旅遊業發展。該中心將包括多個展覽廳、會議室及休閒設施。

中英灣荃教佛

禮典業畢屆二

恩授端孝呂府民理

（特訊）中英灣荃教佛禮典業已圓滿結束，並頒發了二屆恩授端孝呂府民理證書。該禮典旨在弘揚佛教文化，並促進社會和諧。

醒加更上醒

馬

英冠許 入加別特 拍補新重

（特訊）醒加更上醒馬，由英冠許主演，入加別特拍補新重。該片將於近日上映，歡迎觀眾前往觀看。

醒加更上醒

馬

（特訊）醒加更上醒馬，由英冠許主演，入加別特拍補新重。該片將於近日上映，歡迎觀眾前往觀看。

醒加更上醒

馬

（特訊）醒加更上醒馬，由英冠許主演，入加別特拍補新重。該片將於近日上映，歡迎觀眾前往觀看。

康樂家庭

義務工作有助青年

通過服務認識自己

聖雅各福祿會辦「義工計劃研討會」

聖雅各福祿會於日前假聖雅各福祿會辦事處舉行「義工計劃研討會」，參加者約有二百人，包括義工、社會工作者、及各界人士。會中討論了義工計劃的意義、目的、及如何推行。會中並有義工代表發言，談及義工計劃對社會及個人的貢獻。會中並有義工代表發言，談及義工計劃對社會及個人的貢獻。

九龍崇德社 將義映籌款

大型芭蕾舞「幻夢仙曲」

九龍崇德社籌款義演，將於本月十二日晚八時，在九龍崇德社舉行。當晚將有大型芭蕾舞「幻夢仙曲」演出。該舞由多位優秀舞者演出，場面宏大，美不勝收。所得款項將撥充該社各項善舉。

女青會康樂處合辦 聖誕設計設計兵兵賽

女青會康樂處合辦聖誕設計設計兵兵賽，將於本月二十日舉行。該賽旨在提高青少年的設計能力及藝術興趣。參賽作品將由專業人士評選，並頒發獎狀。所得款項將撥充該處各項康樂活動。

辦會年女 會討研女少懷關

行舉角頭牛在日九月二十



影電的麗美最

片故事彩色月二春早

映獻日今

(場夜午加樂民·聲麗)

香港 國泰 恒星 福島 九龍 樂聲 金寶 萬年 油蔴地 龍華 同樂 上水 行樂 麗都

反斗星

潘迎紫 龍金 主演

大讚賞！

雙拳破鎖：點樣取勝

本片介紹：本片由潘迎紫、龍金主演，講述一段驚天動地的武打故事。潘迎紫飾演的角色武功高強，龍金飾演的角色則是一個聰明絕頂的俠客。兩人攜手合作，共同對抗強大的敵人。本片動作場面精彩，情節引人入勝，絕對不容錯過。



家庭花製作比賽

家庭花製作比賽，旨在提高家庭成員的動手能力及審美情趣。比賽分為多個組別，包括兒童組、青少年組及成人組。參賽者需利用各種材料，製作出具有創意的花藝作品。比賽將於本月舉行，歡迎各界人士踴躍參加。

醫藥顧問

醫藥顧問，為市民提供專業的醫療諮詢及建議。顧問將根據市民的具體情況，提供有關疾病預防、診斷及治療的意見。服務旨在提高市民的健康意識，並為有需要的人士提供及時的醫療協助。

海龍

李康 主演

天門 映獻

洪金寶 龍金 主演

雙拳破鎖：點樣取勝

本片介紹：本片由洪金寶、龍金主演，講述一段驚天動地的武打故事。洪金寶飾演的角色武功高強，龍金飾演的角色則是一個聰明絕頂的俠客。兩人攜手合作，共同對抗強大的敵人。本片動作場面精彩，情節引人入勝，絕對不容錯過。

野敢隊死

李康 主演

天門 映獻

洪金寶 龍金 主演

雙拳破鎖：點樣取勝

本片介紹：本片由洪金寶、龍金主演，講述一段驚天動地的武打故事。洪金寶飾演的角色武功高強，龍金飾演的角色則是一個聰明絕頂的俠客。兩人攜手合作，共同對抗強大的敵人。本片動作場面精彩，情節引人入勝，絕對不容錯過。



航訊

榮山丸從扶桑南來

金融號星期日赴美

大明由新幾內亞來港下週到

寶利怡美利本月十日駛日韓

博多丸將往南歐

珠島丸九月日抵港

利家拿月廿中赴美東

胡佛總統九月返星洲

大寶石九月返星洲

愛比利亞九月到

世界之虎今往曼谷

新加坡航空公司召開

世界性市場會議

意大利新聞從業員

乘意航機抵港訪問

意航機抵港訪問

意航機抵港訪問

意航機抵港訪問

意航機抵港訪問

意航機抵港訪問

意航機抵港訪問

意航機抵港訪問

意航機抵港訪問

意航機抵港訪問

意航機抵港訪問

意航機抵港訪問

意航機抵港訪問

意航機抵港訪問

入口船期表

(船名)	(西名)	(何處來)	(日期)	(公司)
環球勇士	GLOBAL VENTURE	馬尼拉	六日	新加坡
銀星	SILVER STAR	新加坡	六日	新加坡
大東丸	DAITO MARU	日本	六日	新加坡
勝利丸	SARGODHA	曼谷	六日	新加坡
江洋	SEAWOOD ADVENTURE	香港	六日	新加坡
澳洲快輪	AUST. EXPLORER	澳洲	六日	新加坡
達達尼	BENRINNES	馬尼拉	六日	新加坡
新嘉坡	NEW HYDE	馬尼拉	六日	新加坡
寶島貨輪	FORMOSA CONTAINER	香港	六日	新加坡
光榮號	GLORY ACE	香港	六日	新加坡
利源	PRIMA	香港	六日	新加坡
利源	NL.FIJI	香港	六日	新加坡
利源	H.K. CONTAINER	香港	六日	新加坡
利源	ALLTRANS EXPRESS	香港	六日	新加坡
利源	LIPSCOMB LYNES	香港	六日	新加坡
成功	SENG KONG 1	香港	六日	新加坡
金華	KING HWA	香港	六日	新加坡
世界之虎	WORLD TIGER	香港	六日	新加坡
東方學	EVER SUPERB	香港	六日	新加坡
亞細亞	ORT. RESEARCHER	香港	六日	新加坡
亞細亞	ALBERT MAERSK	香港	六日	新加坡
亞細亞	PETRELO	香港	六日	新加坡
亞細亞	PETRO STAROSTIN	香港	六日	新加坡
亞細亞	VISHVA AMBER	香港	六日	新加坡
亞細亞	BLACK WHALE	香港	六日	新加坡
亞細亞	TRADO	香港	六日	新加坡
亞細亞	PUSSUR	香港	六日	新加坡
亞細亞	HAI WANG	香港	六日	新加坡
亞細亞	TARONGA	香港	六日	新加坡
亞細亞	COLUMBO VENTURE	香港	六日	新加坡
亞細亞	SAM BONG	香港	六日	新加坡
亞細亞	HUEI LAI 3	香港	六日	新加坡
亞細亞	SELANDIA	香港	六日	新加坡
亞細亞	TUNG HAI 6	香港	六日	新加坡
亞細亞	UNION CONCORD	香港	六日	新加坡
亞細亞	PING CHAU	香港	六日	新加坡
亞細亞	TYSLA	香港	六日	新加坡
亞細亞	TAI POO SEK	香港	六日	新加坡
亞細亞	LAERTES	香港	六日	新加坡
亞細亞	ASIAN PEARL	香港	六日	新加坡
亞細亞	MOSEL EXPRESS	香港	六日	新加坡
亞細亞	ANDERS MAERSK	香港	六日	新加坡
亞細亞	EVER HOPE	香港	六日	新加坡
亞細亞	LEDA MAERSK	香港	六日	新加坡
亞細亞	HAI CHIANG	香港	六日	新加坡
亞細亞	LUCKY OCEAN	香港	六日	新加坡
亞細亞	ANDERS MAERSK	香港	六日	新加坡
亞細亞	EVER HOPE	香港	六日	新加坡
亞細亞	FRANKFURT	香港	六日	新加坡
亞細亞	LEDA MAERSK	香港	六日	新加坡
亞細亞	LUCKY OCEAN	香港	六日	新加坡
亞細亞	TAI FOOK SHAN	香港	六日	新加坡
亞細亞	TACOMA MARU	香港	六日	新加坡
亞細亞	COSMO TRADER	香港	六日	新加坡
亞細亞	SL. FINANCE	香港	六日	新加坡
亞細亞	TACOMA MARU	香港	六日	新加坡
亞細亞	COSMO TRADER	香港	六日	新加坡
亞細亞	SL. FINANCE	香港	六日	新加坡
亞細亞	LEO MAERSK	香港	六日	新加坡
亞細亞	FUTAMI MARU	香港	六日	新加坡
亞細亞	OREGON RAINBOW	香港	六日	新加坡
亞細亞	BRISTOL MARU	香港	六日	新加坡
亞細亞	MARTHA BAKKE	香港	六日	新加坡
亞細亞	DILORELEI	香港	六日	新加坡
亞細亞	YOSHIMI MARU	香港	六日	新加坡
亞細亞	MARIE BAKKE	香港	六日	新加坡
亞細亞	KOTA PANJANG	香港	六日	新加坡
亞細亞	STRAIT CONTAINER	香港	六日	新加坡
亞細亞	ZIM TOKYO	香港	六日	新加坡
亞細亞	BARON STAR	香港	六日	新加坡
亞細亞	KAI MARU	香港	六日	新加坡
亞細亞	NEHAJ	香港	六日	新加坡
亞細亞	SANTA TERESA	香港	六日	新加坡
亞細亞	TA TUNG	香港	六日	新加坡
亞細亞	DONAM 2	香港	六日	新加坡
亞細亞	ARMADALE	香港	六日	新加坡
亞細亞	NAGAYA MARU	香港	六日	新加坡
亞細亞	TOKYO BAY	香港	六日	新加坡
亞細亞	JAPAN CANELA	香港	六日	新加坡
亞細亞	KOTA MAS	香港	六日	新加坡
亞細亞	GOLD VADA	香港	六日	新加坡
亞細亞	FRANKFURT	香港	六日	新加坡
亞細亞	EMMA MAERSK	香港	六日	新加坡
亞細亞	HAKATA MARU	香港	六日	新加坡
亞細亞	KIMISHIGE MARU	香港	六日	新加坡
亞細亞	PABLOVERETT	香港	六日	新加坡
亞細亞	AUSTRALIA MARU	香港	六日	新加坡
亞細亞	MCKINNEY MAERSK	香港	六日	新加坡
亞細亞	VENUS	香港	六日	新加坡
亞細亞	IBERIA MARU	香港	六日	新加坡
亞細亞	TEMPO	香港	六日	新加坡
亞細亞	PRES. VAN BUREN	香港	六日	新加坡
亞細亞	GOLD POWER	香港	六日	新加坡
亞細亞	GREEN ISLAND	香港	六日	新加坡
亞細亞	KHUJ ROMAS	香港	六日	新加坡
亞細亞	TAI FOOK SHAN	香港	六日	新加坡
亞細亞	ARIADNE	香港	六日	新加坡
亞細亞	ER. BRUSSEL	香港	六日	新加坡
亞細亞	OCEAN ENPERANCE	香港	六日	新加坡
亞細亞	MUNCASTER CASTLE	香港	六日	新加坡
亞細亞	NEW HYSAN	香港	六日	新加坡
亞細亞	GLOBAL PIONEER	香港	六日	新加坡
亞細亞	MAKAEVERETT	香港	六日	新加坡
亞細亞	TELAMON	香港	六日	新加坡
亞細亞	KWANG TA	香港	六日	新加坡
亞細亞	HAI LONG	香港	六日	新加坡
亞細亞	HAI YUNG	香港	六日	新加坡
亞細亞	PACIFIC DESPATCHER	香港	六日	新加坡
亞細亞	PACIFIC COURIER	香港	六日	新加坡
亞細亞	VESTA	香港	六日	新加坡
亞細亞	MENE LAUS	香港	六日	新加坡
亞細亞	BARBER PERSEUS	香港	六日	新加坡
亞細亞	AM. ASTRONAUT	香港	六日	新加坡
亞細亞	ASIA ACE	香港	六日	新加坡
亞細亞	SANSEI MARU	香港	六日	新加坡
亞細亞	ORT. EXPERT	香港	六日	新加坡

出口船期表

(船名)	(西名)	(往何處)	(日期)	(公司)
史提拉士	STELLA LYNES	美國	六日	新加坡
利士金	LIPSCOMB LYNES	美國	六日	新加坡
美國兵	AM. LEGION	美國	六日	新加坡
東方學	ORT. RESEARCHER	美國	六日	新加坡
光榮號	GLORY ACE	美國	六日	新加坡
全通快輪	ALLTRANS EXPRESS	美國	六日	新加坡
長慶	EVER SUPERB	美國	六日	新加坡
摩爾快輪	MOSEL EXPRESS	美國	六日	新加坡
安德斯	ANDERS MAERSK	美國	六日	新加坡
杜魯門	PRES. TRUMAN	美國	六日	新加坡
新嘉坡	SARGODHA	美國	六日	新加坡
新嘉坡	ZIM TOKYO	美國	六日	新加坡
新嘉坡	MARIE BAKKE	美國	六日	新加坡
新嘉坡	TEMPO	美國	六日	新加坡
新嘉坡	ARMADALE	美國	六日	新加坡
新嘉坡	SL. FINANCE	美國	六日	新加坡
新嘉坡	PRES. VANBUREN	美國	六日	新加坡
新嘉坡	PACIFIC CONTAINER	美國	六日	新加坡
新嘉坡	JAPAN CANELA	美國	六日	新加坡
新嘉坡	KHUJ ROMAS	美國	六日	新加坡
新嘉坡	ASIA ACE	美國	六日	新加坡
新嘉坡	BARBER PERSEUS	美國	六日	新加坡
新嘉坡	MENELAUS	美國	六日	新加坡
新嘉坡	GREEN FOREVER	美國	六日	新加坡
新嘉坡	SEA. V. FORGE	美國	六日	新加坡
新嘉坡	KOREAN COMMANDER	美國	六日	新加坡
新嘉坡	SL. ADVENTURE	美國	六日	新加坡
新嘉坡	ORT. CHAMPION	美國	六日	新加坡
新嘉坡	H.K. CONTAINER	美國	六日	新加坡
新嘉坡	ANTHONY	美國	六日	新加坡
新嘉坡	PETRO STAROSTIN	美國	六日	新加坡
新嘉坡	SELANDIA	美國	六日	新加坡
新嘉坡	TYSLA	美國	六日	新加坡
新嘉坡	HOWA MARU	美國	六日	新加坡
新嘉坡	COLUMBO VENTURE	美國	六日	新加坡
新嘉坡	LAERTES	美國	六日	新加坡
新嘉坡	TOKYO BAY	美國	六日	新加坡
新嘉坡	KAI MARU	美國	六日	新加坡
新嘉坡	GOLD POWER	美國	六日	新加坡
新嘉坡	NEHAJ	美國	六日	新加坡
新嘉坡	E.R. BRUSSEL	美國	六日	新加坡
新嘉坡	OCEAN ESPERANCE	美國	六日	新加坡
新嘉坡	ASIAN PEARL	美國	六日	新加坡
新嘉坡	MARTHA BAKKE	美國	六日	新加坡
新嘉坡	ORT. EXPERT	美國	六日	新加坡
新嘉坡	KWICHOW	美國	六日	新加坡
新嘉坡	BIG GLOW	美國	六日	新加坡
新嘉坡	ZIM ELAT	美國	六日	新加坡
新嘉坡	TACHIBANA MARU	美國	六日	新加坡
新嘉坡	TYSLA	美國	六日	新加坡
新嘉坡	NL.FIJI	美國	六日	新加坡
新嘉坡	PING CHAU	美國	六日	新加坡
新嘉坡	COLUMBO VENTURE	美國	六日	新加坡
新嘉坡	TARONGA	美國	六日	新加坡
新嘉坡	KOTA MAS	美國	六日	新加坡
新嘉坡	PUSSUR	美國	六日	新加坡
新嘉坡	BRISTOL MARU	美國	六日	新加坡
新嘉坡	FUTAMI MARU	美國	六日	新加坡
新嘉坡	OREGON RAINBOW	美國	六日	新加坡
新嘉坡	AUSTRALIA MARU	美國	六日	新加坡
新嘉坡	EMMA MAERSK	美國	六日	新加坡
新嘉坡	COLUMBO VENTURE	美國	六日	新加坡
新嘉坡	GOLD POWER	美國	六日	新加坡
新嘉坡	LAERTES	美國	六日	新加坡
新嘉坡	KIMISHIGE MARU	美國	六日	新加坡
新嘉坡	SHARP ISLAND	美國	六日	新加坡
新嘉坡	POTENZA	美國	六日	新加坡
新嘉坡	GLOBAL VENTURE	美國	六日	新加坡
新嘉坡	BENRINNES	美國	六日	新加坡
新嘉坡	MAH	美國	六日	新加坡
新嘉坡	SEANETTE MAERSK	美國	六日	新加坡
新嘉坡	OCEANIA STAR	美國	六日	新加坡
新嘉坡	WORLD TIGER	美國	六日	新加坡
新嘉坡	DAITO MARU	美國	六日	新加坡
新嘉坡	SEAWOOD ADVENTURE	美國	六日	新加坡
新嘉坡	SENG KONG 1	美國	六日	新加坡
新嘉坡	HOSO MARU	美國	六日	新加坡
新嘉坡	PETRELO	美國	六日	新加坡
新嘉坡	LEDA MAERSK	美國	六日	新加坡
新嘉坡	SUCCESS	美國	六日	新加坡
新嘉坡	BLACK WHALE	美國	六日	新加坡
新嘉坡	TAIPOOSEK	美國	六日	新加坡
新嘉坡	SAM BONG	美國	六日	新加坡
新嘉坡	BULSOOK	美國	六日	新加坡
新嘉坡	VENUS	美國	六日	新加坡
新嘉坡	TANASHIA MARU	美國	六日	新加坡
新嘉坡	EASTERN MARU	美國	六日	新加坡
新嘉坡	ELECTRO ACE	美國	六日	新加坡
新嘉坡	TAI FOOK SHAN	美國	六日	新加坡
新嘉坡	EIZAN MARU	美國	六日	新加坡
新嘉坡	PING ON	美國	六日	新加坡
新嘉坡	MAKAEVERETT	美國	六日	新加坡
新嘉坡	SAPUDI	美國	六日	新加坡
新嘉坡	DONAM 1	美國	六日	新加坡
新嘉坡	GLORY ACE	美國	六日	新加坡
新嘉坡	TACHIBANA MARU	美國	六日	新加坡
新嘉坡	ORI. RESEARCHER	美國	六日	新加坡
新嘉坡	FORMOSA CONTAINER	美國	六日	新加坡
新嘉坡	KING HWA	美國	六日	新加坡
新嘉坡	SILVER STAR	美國	六日	新加坡
新嘉坡	STRAIT CONTAINER	美國	六日	新加坡
新嘉坡	HAI WANG	美國	六日	新加坡
新嘉坡	TUNG HAI 6	美國	六日	新加坡
新嘉坡	HWAPYUNG ACE	美國	六日	新加坡
新嘉坡	HAI CHIANG	美國	六日	新加坡
新嘉坡	HAI YUN	美國	六日	新加坡
新嘉坡	VENUS	美國	六日	新加坡
新嘉坡	HUEI LAI 3	美國	六日	新加坡
新嘉坡	DONAM 2	美國	六日	新加坡
新嘉坡	PABLOVERETT	美國	六日	新加坡
新嘉坡	HSING HWA	美國	六日	新加坡
新嘉坡	MARINE CONTAINER	美國	六日	新加坡
新嘉坡	KWANG TA	美國	六日	新加坡
新嘉坡	ASIA ACE	美國	六日	新加坡
新嘉坡	EMERALD	美國	六日	新加坡
新嘉坡	FORMOSA CONTAINER	美國	六日	新加坡
新嘉坡	JUPITER	美國	六日	新加坡
新嘉坡	MARY STAR	美國	六日	新加坡
新嘉坡	STRAIT CONTAINER	美國	六日	新加坡
新嘉坡	HAI KUO	美國	六日	新加坡
新嘉坡	BARON STAR	美國	六日	新加坡
新嘉坡	ST. CHRISTOPHERS	美國	六日	新加坡
新嘉坡	RIVER PRIMA	美國	六日	新加坡
新嘉坡	NL.FIJI	美國	六日	新加坡
新嘉坡	DOUGANVILLE	美國	六日	新加坡
新嘉坡	BISMARCK CAREER	美國	六日	新加坡
新嘉坡	KOTA MAS	美國	六日	新加坡
新嘉坡	OREGON RAINBOW	美國	六日	新加坡
新嘉坡	ARMADALE	美國	六日	新加坡
新嘉坡	VADA	美國	六日	新加坡

新加坡航空公司召開

世界性市場會議

意大利新聞從業員

乘意航機抵港訪問

意航機抵港訪問

意航機抵港訪問

意航機抵港訪問

意航機抵港訪問

意航機抵港訪問

意航機抵港訪問

</

供非學位教師進修

自八零年代中葉高中資助學位增加
學士學位可五年修畢榮譽學位加一年

[illegible]

中大今日畢業典禮上
首次頒發傳播學碩士學位

[illegible]

發展木港文娛康樂活動

北潭涌營次期明春完成

胡忠中學陸運會副主席趙振邦透視
綠社全場總冠軍
大會分別於上月廿七及廿八日舉行。廿七日上午八時卅分由該校校長鄧廣施主持開幕。賽後共五十餘項，分紅黃藍綠四社進行競逐。綠社阮錦興及張月玲奪得全場總冠軍。其餘各社則在下午三時卅分才告結束。比賽結果：綠社勇奪全場總冠軍，而全體男女子初級組組員及級別男、女，均獲全場總冠軍。



續辦專題講座

私校協進會葉華調

陳思明博士昨講牙齒護理

(特訊)港九執立英文女學校學生會為增進學生牙齒健康起見，邀請牙科專科醫生陳思明博士出席講座。陳氏於會中假嘉德酒樓校長室與該校全體師生座談，並特別談及牙齒保健及健康教育對新加坡、星洲華生之重要性。陳氏表示，目前香港人口齒問題，又將會在上月舉行一屆如如何教導學生保護牙齒問題。又該會上亦將有一場關於牙齒保險之研討會。據該會理事長黃秉榮人士透露，該項工作係由該校全體師生共同負責，現正籌備中。今後將聘請陳氏來港開辦了學術專題講座，藉以增進全校師生之牙齒健康。

點心集

態度

阿婆長

我和我的同事收買了一堆的書，有時記得名字，還他們的標子都丟了，有的雖然記得他們的標子，却又沒有他們的地址，就很不客氣的跟朋友或知己說：『我們這一代處事對人的態度，就是只收買別人的東西，又不理他們的地址。』於是只收買別人的東西，又不理他們的地址，這是一代處事對人的態度。

至於再下一代會怎樣，那只有天知道了。

總 統
華 盛 頓
國 華

出品 | 榮譽 | 東
讚好 | 觀眾 | 推薦 | 影評
二週 | 晉第 | 昂然
人色 | 攝地 | 牙西
! 怡景 | 拍實 | 班
情 的 | 真純 | 一段
| 愛 摯 | 潔 段



山口百惠・三浦友和
戀愛中的青年男女必看的影片！
攜手第十部紀念作

*White
Love*

拖

MOMOE
TOMOKAZU



青青河邊草
鬱鬱園中柳
昔爲深閨女
今作蕩子婦

東 方 新 聲 金 冠 國 賓

四院
 汎亞公司
 榮譽發行
 奧嘉卡拉杜絲
 意大利五女
 一九七七
 九震動
 法國奧傑小生
 康城電影
 哥迪阿利地
 影節代
 匈牙利尤物
 全部在愛
 噴火尤物
 琴海實地
 瑪麗亞蒂珊杜
 意大利尤物
 史蒂花卡仙妮
 六大大王巨星主演
 最佳攝影
 最高境界
 最大誘惑
 獻映
 四院
 片上中文
 盛場
 五場
 今天
 請即訂座
 三天

極致性美的追求！！
藝術與性的衝擊！！

滴欲醞嬌露雨逢花

賞共俗雅
!影電感美的情色最
!影電情色的感美最

花春
露雨凝

學文·家畫性野名著本日者作獎學文
畫滿田池
術藝與性致達
次首

夫壽氣，破突大最的獨，導自、編目次。

香港保護兒童會

前因有
將多乞
家招情
家送况
或臨感
故不境
此格食
等向之
等各在
名兒
以於
時界重
任人市
士區
作區
之場
實上
提、不
十與
度動而
五益
為費更
繁國之
九防各
○，代
一、
一、但
一、然
一、加
一、於
一、本
一、會
一、具
一、力
一、之
一、免
一、不
一、助
一、甘
一、其
一、地
一、豐
一、區
一、內
一、永
一、水
一、會
一、二
一、百
一、元
一、之
一、計
一、價

Twisted Passion

華僑晚報
分類廣告
每分天類
費廉效大

華僑晚報
分類廣告
每天三元
費廉效大

化纖漲速勝棉花

織品價較低 為潛伏整機家慎宜

歐美市場化纖織品將減銷而以棉品為時尚

【特訊】最近歐美市場上，化纖織品價格漲勢強勁，但棉織品價格則趨於平穩。據悉，化纖織品價格在過去幾個月內，已大幅超過棉織品。這主要是由於化纖原料價格低廉，且生產成本較低，使得化纖織品在價格上具有競爭力。然而，棉織品價格則受到棉花原料價格的影響，漲勢較緩。目前，歐美市場上，化纖織品的銷量已開始超過棉織品。這對於棉織品生產商來說，無疑是一個挑戰。為了應對這一挑戰，棉織品生產商必須採取措施，提高產品質量，並降低生產成本，以重新奪回市場。此外，棉織品生產商還應加強與原料供應商的聯繫，以確保棉花原料的穩定供應。總之，在當前市場形勢下，棉織品生產商必須保持警惕，並採取積極措施，以應對化纖織品的競爭。

市場消化力弱 貨物反轉 緩慢

【特訊】最近市場消化力弱，貨物反轉，緩慢。這主要是由於市場上貨物供應量大，而需求則相對較弱。由於貨物供應量大，導致市場上貨物價格下降，甚至出現反轉。此外，由於市場上貨物價格下降，使得消費者對貨物的購買意願降低，進一步導致市場消化力弱。為了應對這一問題，市場上貨物供應方應採取措施，減少貨物供應量，並提高貨物質量，以吸引消費者購買。此外，市場上貨物供應方還應加強與消費者的聯繫，以了解消費者的需求，並根據需求調整貨物供應。總之，在當前市場形勢下，市場上貨物供應方必須保持警惕，並採取積極措施，以應對市場消化力弱的問題。

港股變化善變莫測 指數回升略過十點

【特訊】香港股市最近變化善變，莫測。指數回升略過十點。這主要是由於市場上消息頻繁，使得投資者對股市的走勢感到困惑。此外，由於市場上消息頻繁，使得投資者對股市的走勢感到困惑。為了應對這一問題，投資者應加強對市場信息的分析，並根據分析結果調整投資策略。總之，在當前市場形勢下，投資者必須保持警惕，並採取積極措施，以應對股市變化善變的問題。

候寄米較多 基本存糧六萬三千噸

【特訊】最近候寄米較多，基本存糧六萬三千噸。這主要是由於市場上候寄米數量增加，使得基本存糧相對較少。為了應對這一問題，政府應採取措施，增加基本存糧，以確保糧食供應的穩定。總之，在當前市場形勢下，政府必須保持警惕，並採取積極措施，以確保糧食供應的穩定。

國際股市金融行情

（一九九七年十二月五日）

倫敦股市（金融時報指數）

上午	10,100 (423.40)
下午	10,100 (423.40)

紐約股市（道瓊斯工業指數）

上午	10,100 (423.40)
下午	10,100 (423.40)

東京股市（日經指數）

上午	10,100 (423.40)
下午	10,100 (423.40)

西美元開盤 穩步回升

【特訊】西美元最近開盤，穩步回升。這主要是由於市場上西美元價格下降，使得投資者對西美元的走勢感到樂觀。此外，由於市場上西美元價格下降，使得投資者對西美元的走勢感到樂觀。為了應對這一問題，投資者應加強對市場信息的分析，並根據分析結果調整投資策略。總之，在當前市場形勢下，投資者必須保持警惕，並採取積極措施，以應對西美元價格下降的問題。

大陸供豐存倉充斥 蛋品價格欲升乏力

【特訊】大陸供豐存倉充斥，蛋品價格欲升乏力。這主要是由於大陸上蛋品供應量大，使得存倉充斥。此外，由於大陸上蛋品供應量大，使得存倉充斥。為了應對這一問題，大陸上蛋品供應方應採取措施，減少蛋品供應量，並提高蛋品質量，以吸引消費者購買。總之，在當前市場形勢下，大陸上蛋品供應方必須保持警惕，並採取積極措施，以應對蛋品價格欲升乏力的問題。

香港金融行情表

（一九九七年十二月五日）

項目	價格
香港股市	10,100 (423.40)
紐約股市	10,100 (423.40)
東京股市	10,100 (423.40)

國際商品需求下降

【特訊】最近國際商品需求下降。這主要是由於市場上商品價格下降，使得消費者對商品的購買意願降低。此外，由於市場上商品價格下降，使得消費者對商品的購買意願降低。為了應對這一問題，商品生產商應採取措施，提高商品質量，並降低生產成本，以吸引消費者購買。總之，在當前市場形勢下，商品生產商必須保持警惕，並採取積極措施，以應對國際商品需求下降的問題。

期市交投活

【特訊】最近期市交投活。這主要是由於市場上期市價格下降，使得投資者對期市的走勢感到樂觀。此外，由於市場上期市價格下降，使得投資者對期市的走勢感到樂觀。為了應對這一問題，投資者應加強對市場信息的分析，並根據分析結果調整投資策略。總之，在當前市場形勢下，投資者必須保持警惕，並採取積極措施，以應對期市價格下降的問題。

萬國寶通財務「熱線定期存款」

【特訊】萬國寶通財務「熱線定期存款」。這是一項為廣大客戶提供的定期存款服務。該服務具有利率高、手續簡便等特點，深受廣大客戶的歡迎。為了進一步擴大該服務的覆蓋面，萬國寶通財務將在全國範圍內設立多個服務點，為客戶提供更為便捷的服務。總之，萬國寶通財務「熱線定期存款」是一項值得推薦的定期存款服務。

期棉價回落

【特訊】最近期棉價回落。這主要是由於市場上棉花價格下降，使得期棉價格也隨之下降。此外，由於市場上棉花價格下降，使得期棉價格也隨之下降。為了應對這一問題，棉花生產商應採取措施，提高棉花質量，並降低生產成本，以吸引消費者購買。總之，在當前市場形勢下，棉花生產商必須保持警惕，並採取積極措施，以應對期棉價回落的問題。

港金回跌

【特訊】最近港金回跌。這主要是由於市場上金價下降，使得港金價格也隨之下降。此外，由於市場上金價下降，使得港金價格也隨之下降。為了應對這一問題，投資者應加強對市場信息的分析，並根據分析結果調整投資策略。總之，在當前市場形勢下，投資者必須保持警惕，並採取積極措施，以應對港金回跌的問題。

期市交投活

【特訊】最近期市交投活。這主要是由於市場上期市價格下降，使得投資者對期市的走勢感到樂觀。此外，由於市場上期市價格下降，使得投資者對期市的走勢感到樂觀。為了應對這一問題，投資者應加強對市場信息的分析，並根據分析結果調整投資策略。總之，在當前市場形勢下，投資者必須保持警惕，並採取積極措施，以應對期市價格下降的問題。

期市交投活

【特訊】最近期市交投活。這主要是由於市場上期市價格下降，使得投資者對期市的走勢感到樂觀。此外，由於市場上期市價格下降，使得投資者對期市的走勢感到樂觀。為了應對這一問題，投資者應加強對市場信息的分析，並根據分析結果調整投資策略。總之，在當前市場形勢下，投資者必須保持警惕，並採取積極措施，以應對期市價格下降的問題。

期市交投活

【特訊】最近期市交投活。這主要是由於市場上期市價格下降，使得投資者對期市的走勢感到樂觀。此外，由於市場上期市價格下降，使得投資者對期市的走勢感到樂觀。為了應對這一問題，投資者應加強對市場信息的分析，並根據分析結果調整投資策略。總之，在當前市場形勢下，投資者必須保持警惕，並採取積極措施，以應對期市價格下降的問題。

期市交投活

【特訊】最近期市交投活。這主要是由於市場上期市價格下降，使得投資者對期市的走勢感到樂觀。此外，由於市場上期市價格下降，使得投資者對期市的走勢感到樂觀。為了應對這一問題，投資者應加強對市場信息的分析，並根據分析結果調整投資策略。總之，在當前市場形勢下，投資者必須保持警惕，並採取積極措施，以應對期市價格下降的問題。

期市交投活

【特訊】最近期市交投活。這主要是由於市場上期市價格下降，使得投資者對期市的走勢感到樂觀。此外，由於市場上期市價格下降，使得投資者對期市的走勢感到樂觀。為了應對這一問題，投資者應加強對市場信息的分析，並根據分析結果調整投資策略。總之，在當前市場形勢下，投資者必須保持警惕，並採取積極措施，以應對期市價格下降的問題。

期市交投活

【特訊】最近期市交投活。這主要是由於市場上期市價格下降，使得投資者對期市的走勢感到樂觀。此外，由於市場上期市價格下降，使得投資者對期市的走勢感到樂觀。為了應對這一問題，投資者應加強對市場信息的分析，並根據分析結果調整投資策略。總之，在當前市場形勢下，投資者必須保持警惕，並採取積極措施，以應對期市價格下降的問題。

期市交投活

【特訊】最近期市交投活。這主要是由於市場上期市價格下降，使得投資者對期市的走勢感到樂觀。此外，由於市場上期市價格下降，使得投資者對期市的走勢感到樂觀。為了應對這一問題，投資者應加強對市場信息的分析，並根據分析結果調整投資策略。總之，在當前市場形勢下，投資者必須保持警惕，並採取積極措施，以應對期市價格下降的問題。

期市交投活

【特訊】最近期市交投活。這主要是由於市場上期市價格下降，使得投資者對期市的走勢感到樂觀。此外，由於市場上期市價格下降，使得投資者對期市的走勢感到樂觀。為了應對這一問題，投資者應加強對市場信息的分析，並根據分析結果調整投資策略。總之，在當前市場形勢下，投資者必須保持警惕，並採取積極措施，以應對期市價格下降的問題。

期市交投活

【特訊】最近期市交投活。這主要是由於市場上期市價格下降，使得投資者對期市的走勢感到樂觀。此外，由於市場上期市價格下降，使得投資者對期市的走勢感到樂觀。為了應對這一問題，投資者應加強對市場信息的分析，並根據分析結果調整投資策略。總之，在當前市場形勢下，投資者必須保持警惕，並採取積極措施，以應對期市價格下降的問題。

期市交投活

【特訊】最近期市交投活。這主要是由於市場上期市價格下降，使得投資者對期市的走勢感到樂觀。此外，由於市場上期市價格下降，使得投資者對期市的走勢感到樂觀。為了應對這一問題，投資者應加強對市場信息的分析，並根據分析結果調整投資策略。總之，在當前市場形勢下，投資者必須保持警惕，並採取積極措施，以應對期市價格下降的問題。

期市交投活

【特訊】最近期市交投活。這主要是由於市場上期市價格下降，使得投資者對期市的走勢感到樂觀。此外，由於市場上期市價格下降，使得投資者對期市的走勢感到樂觀。為了應對這一問題，投資者應加強對市場信息的分析，並根據分析結果調整投資策略。總之，在當前市場形勢下，投資者必須保持警惕，並採取積極措施，以應對期市價格下降的問題。

期市交投活

【特訊】最近期市交投活。這主要是由於市場上期市價格下降，使得投資者對期市的走勢感到樂觀。此外，由於市場上期市價格下降，使得投資者對期市的走勢感到樂觀。為了應對這一問題，投資者應加強對市場信息的分析，並根據分析結果調整投資策略。總之，在當前市場形勢下，投資者必須保持警惕，並採取積極措施，以應對期市價格下降的問題。

期市交投活

【特訊】最近期市交投活。這主要是由於市場上期市價格下降，使得投資者對期市的走勢感到樂觀。此外，由於市場上期市價格下降，使得投資者對期市的走勢感到樂觀。為了應對這一問題，投資者應加強對市場信息的分析，並根據分析結果調整投資策略。總之，在當前市場形勢下，投資者必須保持警惕，並採取積極措施，以應對期市價格下降的問題。

期市交投活

【特訊】最近期市交投活。這主要是由於市場上期市價格下降，使得投資者對期市的走勢感到樂觀。此外，由於市場上期市價格下降，使得投資者對期市的走勢感到樂觀。為了應對這一問題，投資者應加強對市場信息的分析，並根據分析結果調整投資策略。總之，在當前市場形勢下，投資者必須保持警惕，並採取積極措施，以應對期市價格下降的問題。

期市交投活

【特訊】最近期市交投活。這主要是由於市場上期市價格下降，使得投資者對期市的走勢感到樂觀。此外，由於市場上期市價格下降，使得投資者對期市的走勢感到樂觀。為了應對這一問題，投資者應加強對市場信息的分析，並根據分析結果調整投資策略。總之，在當前市場形勢下，投資者必須保持警惕，並採取積極措施，以應對期市價格下降的問題。

期市交投活

【特訊】最近期市交投活。這主要是由於市場上期市價格下降，使得投資者對期市的走勢感到樂觀。此外，由於市場上期市價格下降，使得投資者對期市的走勢感到樂觀。為了應對這一問題，投資者應加強對市場信息的分析，並根據分析結果調整投資策略。總之，在當前市場形勢下，投資者必須保持警惕，並採取積極措施，以應對期市價格下降的問題。

期市交投活

【特訊】最近期市交投活。這主要是由於市場上期市價格下降，使得投資者對期市的走勢感到樂觀。此外，由於市場上期市價格下降，使得投資者對期市的走勢感到樂觀。為了應對這一問題，投資者應加強對市場信息的分析，並根據分析結果調整投資策略。總之，在當前市場形勢下，投資者必須保持警惕，並採取積極措施，以應對期市價格下降的問題。

期市交投活

【特訊】最近期市交投活。這主要是由於市場上期市價格下降，使得投資者對期市的走勢感到樂觀。此外，由於市場上期市價格下降，使得投資者對期市的走勢感到樂觀。為了應對這一問題，投資者應加強對市場信息的分析，並根據分析結果調整投資策略。總之，在當前市場形勢下，投資者必須保持警惕，並採取積極措施，以應對期市價格下降的問題。

期市交投活

【特訊】最近期市交投活。這主要是由於市場上期市價格下降，使得投資者對期市的走勢感到樂觀。此外，由於市場上期市價格下降，使得投資者對期市的走勢感到樂觀。為了應對這一問題，投資者應加強對市場信息的分析，並根據分析結果調整投資策略。總之，在當前市場形勢下，投資者必須保持警惕，並採取積極措施，以應對期市價格下降的問題。

期市交投活

【特訊】最近期市交投活。這主要是由於市場上期市價格下降，使得投資者對期市的走勢感到樂觀。此外，由於市場上期市價格下降，使得投資者對期市的走勢感到樂觀。為了應對這一問題，投資者應加強對市場信息的分析，並根據分析結果調整投資策略。總之，在當前市場形勢下，投資者必須保持警惕，並採取積極措施，以應對期市價格下降的問題。

期市交投活

【特訊】最近期市交投活。這主要是由於市場上期市價格下降，使得投資者對期市的走勢感到樂觀。此外，由於市場上期市價格下降，使得投資者對期市的走勢感到樂觀。為了應對這一問題，投資者應加強對市場信息的分析，並根據分析結果調整投資策略。總之，在當前市場形勢下，投資者必須保持警惕，並採取積極措施，以應對期市價格下降的問題。

期市交投活

【特訊】最近期市交投活。這主要是由於市場上期市價格下降，使得投資者對期市的走勢感到樂觀。此外，由於市場上期市價格下降，使得投資者對期市的走勢感到樂觀。為了應對這一問題，投資者應加強對市場信息的分析，並根據分析結果調整投資策略。總之，在當前市場形勢下，投資者必須保持警惕，並採取積極措施，以應對期市價格下降的問題。

期市交投活

【特訊】最近期市交投活。這主要是由於市場上期市價格下降，使得投資者對期市的走勢感到樂觀。此外，由於市場上期市價格下降，使得投資者對期市的走勢感到樂觀。為了應對這一問題，投資者應加強對市場信息的分析，並根據分析結果調整投資策略。總之，在當前市場形勢下，投資者必須保持警惕，並採取積極措施，以應對期市價格下降的問題。

期市交投活

【特訊】最近期市交投活。這主要是由於市場上期市價格下降，使得投資者對期市的走勢感到樂觀。此外，由於市場上期市價格下降，使得投資者對期市的走勢感到樂觀。為了應對這一問題，投資者應加強對市場信息的分析，並根據分析結果調整投資策略。總之，在當前市場形勢下，投資者必須保持警惕，並採取積極措施，以應對期市價格下降的問題。

期市交投活

【特訊】最近期市交投活。這主要是由於市場上期市價格下降，使得投資者對期市的走勢感到樂觀。此外，由於市場上期市價格下降，使得投資者對期市的走勢感到樂觀。為了應對這一問題，投資者應加強對市場信息的分析，並根據分析結果調整投資策略。總之，在當前市場形勢下，投資者必須保持警惕，並採取積極措施，以應對期市價格下降的問題。

期市交投活

【特訊】最近期市交投活。這主要是由於市場上期市價格下降，使得投資者對期市的走勢感到樂觀。此外，由於市場上期市價格下降，使得投資者對期市的走勢感到樂觀。為了應對這一問題，投資者應加強對市場信息的分析，並根據分析結果調整投資策略。總之，在當前市場形勢下，投資者必須保持警惕，並採取積極措施，以應對期市價格下降的問題。

期市交投活

【特訊】最近期市交投活。這主要是由於市場上期市價格下降，使得投資者對期市的走勢感到樂觀。此外，由於市場上期市價格下降，使得投資者對期市的走勢感到樂觀。為了應對這一問題，投資者應加強對市場信息的分析，並根據分析結果調整投資策略。總之，在當前市場形勢下，投資者必須保持警惕，並採取積極措施，以應對期市價格下降的問題。

期市交投活

【特訊】最近期市交投活。這主要是由於市場上期市價格下降，使得投資者對期市的走勢感到樂觀。此外，由於市場上期市價格下降，使得投資者對期市的走勢感到樂觀。為了應對這一問題，投資者應加強對市場信息的分析，並根據分析結果調整投資策略。總之，在當前市場形勢下，投資者必須保持警惕，並採取積極措施，以應對期市價格下降的問題。

萬國寶通財務「熱線定期存款」

「熱線定期存款」利率表（最低存款額港幣五萬元）

存款期	利率	存款期	利率
廿四小時通知	12.00 %	六個月	13.625 %
一星期	12.25 %	九個月	13.75 %
二星期	12.50 %	一年	12.50 %
一個月	13.25 %		

利率如有更改，恕不另行通知。

定期存款熱線：5-273128

熱線專線：謝家驊先生 黃維明先生

萬國寶通財務有限公司

萬國寶通集團附屬機構

總行：香港皇后大道中133號萬國寶通銀行大廈1216室 電話：2-849688

萬國寶通是世界上最著名之銀行之一，分行一千九百多間，總資產超過四千五百億美元。

特快專遞

優先特快服務

附寄文件、樣本或商品

詳情請致電郵政總局李先生或蔡先生

電話：5-2671108

況市猪生 慢趨投交

住企部全盤價

頭百八千八成

九生豬每頭

全日三頭

有八千八百

頭百八千八成

九生豬每頭

全日三頭

有八千八百

頭百八千八成

九生豬每頭

全日三頭

有八千八百

第31屆校祭朗誦節特輯

獅子兇猛 如何

陳微修有心得

小四時已奪杯往績十分優異

今屆再獲三項冠亞季優勝獎

(特訊)若果你一個巨大的獅子作領袖時，你會

馴養

如何處理呢？如果你不知道的話，便一定要請教嘉撒撒聖心書院的陳修竹同學。因為她昨日朗誦了一首「我有頭獅子」的英詩，獲得女子組中二英詩獨播比賽冠軍，將可晉入中學組詩獨播決賽，角逐高滿地雅杯。

該項目由於參賽者多達一百三十人，以便安排在聖安德烈一位十分酷愛朗誦的學生，她於小學二年級時已開始參加朗誦比賽，至今已有了七年朗誦經驗。把其他一百多位參賽者擊倒的，由此可知道她的朗誦水準十分高超。

三位班軍中，嘉諾

的則小學獲八十分，
其餘同學均獲八十分，
上之成績，她並稱讚
的同學，毛正月兩
生賀麗那小結實她
可謂是這方面的高手
，她除善於朗誦英詩外
且亦對於朗誦粵語詩
有極大興趣。小學四
級聖若瑟院的同事亦佔
其中一個席位，她們是
周焯望及羅家怡同學。
尚有聖保祿書院的簡麗

將自己的感情投入時中，表現十分出色，且又能鎮定逾恆，使觀衆對她的表演無不稱讚。她今年在年級時，已奪得了總點巧兒童，成績十分優異。今屆她亦參加四項比賽，至今已獲一冠二亞一季的優良成績了。她去年曾獲全英中學學生之林室蘭官立中學學生之德同學亦得第二名，她們的成績爲八十八分；李軍亦有兩位，她們同樣八十七分成績，均爲

今次是以九十分之成績
備及榮應芳。(冊)

聖伯多祿上午奪標

以九十二分絕佳成績獲「岑才生杯」
小一六男女散文集誦基華下午出綫

[illegible]

在仁壽院，參加朗誦的小朋友，以他們清脆且柔的聲音，把衆帶到群山之中。

紀少，在教導時頗感困難。她要逐句解釋詩意，然後才開始教導朗誦技巧。

校，陳瑞祺小學及保良局總理鄧詒會第四小學下午校。

在小學一、二年級

聰明可愛的石排灣，
但多緣上午校的同學
昨在小學三、四年級
時調製餅乾，以九
比冠軍，遜色，只有些
男生或女生或男女合誦
賽方面，基華下午校以
九十四分佳績獲出線權
角逐何家松盃，亞軍

甄字成鬧野豬

令人驚嘆的是各參賽位均有極優異演出，亞，季军所得的成績，均逾九十分。

不和何況現

A組培僑中學郭

華僑日報五十年

但另一方面，也許朋友們未曾看過真正廬山那偉大景色，他在表達作者的心意時，不免使筆力之寫，

（特訊）水滸傳案（節錄）中，魯智深為拯救好友林冲，便向惡勢力挑戰。華英中學嚴

山伯一百零八條好漢中，「花和尚」魯智深給人的印象最強烈。

論「一言一語，舉手投足，都如飛瀑奔流水，充滿動感。然而，他卻是一名淺薄費天的人，許

他對於各參賽隊伍表現及極為欣賞，而多時為解救朋友而不顧安危後果。

三年男子粵語散文獨編目的題材「看智大鬧武豬林」甄同恩的音質清純雄渾，聲調變化感人，節奏快慢處理優異及善用停頓。

女中三英詩獨錫賽，左起冠軍林慈蘭，季軍
 譚潔（聖誕撒女中），評判巴巴拉，亞軍鄭珊
 （港島學校）

頓時，動作生動純
 熟，作品中幾個角式顯
 來恰如其份，把故事情
 景活現眼前。

新字成母 葉俊丰 著

高興，但覺得只是幸運，他表示會盡力角逐聖約翰堂男子英散文比賽的資格。（本報記者攝）



英語戲劇

三人獲決
雙英話

梁式芝

[illegible]

！影電性慄震部一第史影
！映週四第如氣
虹勢

文華 明珠 賣座 紀錄 高高 在上 本屆展 城影展 一決門 者一最 佳導演 烈利 史葛 執行導 演！ 即日五 場請早



紐約
凱聲

今天
五盛大獻
映大場

茲里米達路利
獻映一

狂笑
巨片

輕鬆形式
新鮮笑料
神化演技

彩古堡藏龍

彼得·拉斯拉
愛瑪·森
笑匠泰斗
大演狂笑
本領

THE PRISONERS
OF ZENDA

笑料推陳出新，保證由頭到尾

United Artists
A Transamerica Company

LAST EMBRACE

今天四場
許冠英 許冠文 許冠武 許冠廷 許冠群 許冠傑 許冠豪 許冠賢 許冠榮 許冠忠 許冠倫 許冠文 許冠英 許冠武 許冠廷 許冠群 許冠傑 許冠豪 許冠賢 許冠榮 許冠忠 許冠倫

雙星馬
（日本版）
許冠英 許冠文 許冠武 許冠廷 許冠群 許冠傑 許冠豪 許冠賢 許冠榮 許冠忠 許冠倫

半臨五 臨一十
子弟山唐

股名	開市價	最高價	最低價	收市價
國際實業	—	—	—	—
金佑	—	—	—	—
新宏	1.00	1.00	1.00	1.00
永興利	—	—	—	—
保登	—	—	—	—
永陽益	—	—	—	—

第二消息 尙書

◀ 每天收費 ▶		賜 洽 處	
三寸半位 (限排一格高)	廿四元	總 社：香港荷李活道106至116號	電話：5 22158
七 寸 位 (限排二格高)	六十元	中 區 分 處：旺角佐治街香港銀行大廈地下	電話：5 23161
		北角辦事處：北角道第127號地下	電話：5 64086
		旺角辦事處：旺角上海街497號地下	電話：3 84072

租 或 售

地下通開樓 (嘉樂士街第1337共2574平方呎)
售價: \$6,000,000 (租來合式十餘元)
租: 每月\$35,000

一樓 (嘉樂士街1337平方呎)
售價: \$600,000 (租來合六百餘元)
租: 每月\$6,000

快將入伙 快將入伙

招洽處: 寶貴企業有限公司

香港干諾道中十三號至十八號大昌洋行二樓
電話: (0142091) 68先生或鄧先生洽

旺角駱駝橋舊大馬路121-13號
12層工業大廈每層由1480-1494呎
本工業大廈優點簡介:
①位處旺區，交通方便。②管理嚴密，光線充足。
③廠房方正，柱位位闊。④全自來動靜系統。
⑤特大客貨電梯多部。⑥貨車可直達廠內上落貨月台。
適合任何工業或貨倉用途，租價僅百餘元
洽詢處：金隆投資公司（地址部）
香港德輔道中279-281號和大廈七樓
電話：(852)44336 (八線)

惠刊廣告請寫臨下列地址

西貢	國：西貢坊福壽會	卑地乍蘭14號
峴港	什：興隆軒文玩公司	軒尼路244-246號二
海防	廠：文海圖書公司	星架坡九號A座下
柏油	地：榮益號	佐美達44A左邊地下

大元
 刊：永康地產代理有限公司
 朗：元朗區社團聯誼會
 大埔廣福道151號地下
 元朗區廣西座31、22號

截稿時間：每日下午五時正

體育

二屆亞洲女子排球錦標賽 競賽今日展開

日本中共韓國三強齊出師料可輕易取勝

【本報訊】第二屆亞洲女子排球錦標賽，將於今日（廿四日）在菲律賓馬尼拉正式展開。這項由菲律賓排球協會主辦，旨在促進亞洲女子排球運動發展之國際性比賽，共有來自日本、中國、韓國、泰國、菲律賓、印度、印尼、馬來西亞、新加坡、香港等十個亞洲國家的代表隊參加。據悉，日本、中國及韓國三支強隊均派出了實力雄厚的隊伍，預料在比賽中將有精彩的對決。本屆比賽將分為兩個組別進行，首場比賽將於今日下午二時在菲律賓國家體育館舉行，由菲律賓隊對陣泰國隊。香港代表隊亦已於昨日抵達馬尼拉，並將於今日下午三時在菲律賓隊之練習場進行熱身賽。



亞洲女子排球錦標賽開幕禮



亞洲女子排球錦標賽開幕禮

學運首次日團體積分

組別	學校	積分
男子甲組	香港中文大學	四分
	香港大學	四分
	香港中文大學	四分
	香港大學	四分
男子乙組	香港中文大學	四分
	香港大學	四分
	香港中文大學	四分
	香港大學	四分

足總擬邀漢堡訪港

【本報訊】足球總會正考慮邀請德國漢堡足球隊來港訪問，以促進本地足球運動之發展。據悉，漢堡隊將於下月訪問香港，並與本地球隊進行友誼賽。足球總會表示，此次邀請漢堡隊來港，旨在提高本地球員之技術水平，並向國際足球先進水平學習。漢堡隊在國際賽場上表現出色，曾多次奪得歐洲盃冠軍，是當今世界最頂尖的足球隊之一。足球總會表示，此次邀請漢堡隊來港，將為本地足球愛好者提供難得的觀賽機會，並有助於推廣足球運動。

今日執委會最後決定

倘若事成下月初連賽兩場

【本報訊】足球總會執委會將於今日（廿四日）下午二時在總會會議室舉行最後一次會議，以決定是否邀請漢堡足球隊來港訪問。據悉，執委會成員將就漢堡隊的來港時間、比賽地點、門票收入分配等問題進行最後的討論和決定。足球總會表示，此次邀請漢堡隊來港，將為本地足球愛好者提供難得的觀賽機會，並有助於推廣足球運動。倘若事成，漢堡隊將於下月初訪問香港，並與本地球隊進行兩場友誼賽。

世界體操大賽

蘇聯女子領前 高麗妮成績優異

項目	第一名	第二名	第三名
女子個人全能	蘇聯高麗妮	羅馬尼亞	中國
女子團體	蘇聯	羅馬尼亞	中國
男子個人全能	蘇聯	羅馬尼亞	中國
男子團體	蘇聯	羅馬尼亞	中國

全港學運次日決賽成績

第一名	林博富 (陳博富)	第二名	劉金源 (九新派)	第三名	曾廣青 (萃華)	第四名	李劍南 (萃華)
第二名	梁柏燕 (風浪)	第三名	劉金源 (九新派)	第四名	何獻廣 (拔萃)	第五名	陳國治 (拔萃)
第三名	林水鏡 (培僑)	第四名	劉金源 (九新派)	第五名	何獻廣 (拔萃)	第六名	陳國治 (拔萃)
第四名	李國強 (風浪)	第六名	劉金源 (九新派)	第七名	何獻廣 (拔萃)	第八名	陳國治 (拔萃)
第五名	馮樹根 (風浪)	第八名	劉金源 (九新派)	第九名	何獻廣 (拔萃)	第十名	陳國治 (拔萃)
第六名	馮樹根 (風浪)	第十名	劉金源 (九新派)	第十一名	何獻廣 (拔萃)	第十二名	陳國治 (拔萃)
第七名	馮樹根 (風浪)	第十二名	劉金源 (九新派)	第十三名	何獻廣 (拔萃)	第十四名	陳國治 (拔萃)
第八名	馮樹根 (風浪)	第十四名	劉金源 (九新派)	第十五名	何獻廣 (拔萃)	第十六名	陳國治 (拔萃)
第九名	馮樹根 (風浪)	第十六名	劉金源 (九新派)	第十七名	何獻廣 (拔萃)	第十八名	陳國治 (拔萃)
第十名	馮樹根 (風浪)	第十八名	劉金源 (九新派)	第十九名	何獻廣 (拔萃)	第二十名	陳國治 (拔萃)
第十一名	馮樹根 (風浪)	第二十名	劉金源 (九新派)	第二十一名	何獻廣 (拔萃)	第二十二名	陳國治 (拔萃)
第十二名	馮樹根 (風浪)	第二十二名	劉金源 (九新派)	第二十三名	何獻廣 (拔萃)	第二十四名	陳國治 (拔萃)
第十三名	馮樹根 (風浪)	第二十四名	劉金源 (九新派)	第二十五名	何獻廣 (拔萃)	第二十六名	陳國治 (拔萃)
第十四名	馮樹根 (風浪)	第二十六名	劉金源 (九新派)	第二十七名	何獻廣 (拔萃)	第二十八名	陳國治 (拔萃)
第十五名	馮樹根 (風浪)	第二十八名	劉金源 (九新派)	第二十九名	何獻廣 (拔萃)	第三十名	陳國治 (拔萃)
第十六名	馮樹根 (風浪)	第三十名	劉金源 (九新派)	第三十一名	何獻廣 (拔萃)	第三十二名	陳國治 (拔萃)
第十七名	馮樹根 (風浪)	第三十二名	劉金源 (九新派)	第三十三名	何獻廣 (拔萃)	第三十四名	陳國治 (拔萃)
第十八名	馮樹根 (風浪)	第三十四名	劉金源 (九新派)	第三十五名	何獻廣 (拔萃)	第三十六名	陳國治 (拔萃)
第十九名	馮樹根 (風浪)	第三十六名	劉金源 (九新派)	第三十七名	何獻廣 (拔萃)	第三十八名	陳國治 (拔萃)
第二十名	馮樹根 (風浪)	第三十八名	劉金源 (九新派)	第三十九名	何獻廣 (拔萃)	第四十名	陳國治 (拔萃)
第二十一名	馮樹根 (風浪)	第四十名	劉金源 (九新派)	第四十一名	何獻廣 (拔萃)	第四十二名	陳國治 (拔萃)
第二十二名	馮樹根 (風浪)	第四十二名	劉金源 (九新派)	第四十三名	何獻廣 (拔萃)	第四十四名	陳國治 (拔萃)
第二十三名	馮樹根 (風浪)	第四十四名	劉金源 (九新派)	第四十五名	何獻廣 (拔萃)	第四十六名	陳國治 (拔萃)
第二十四名	馮樹根 (風浪)	第四十六名	劉金源 (九新派)	第四十七名	何獻廣 (拔萃)	第四十八名	陳國治 (拔萃)
第二十五名	馮樹根 (風浪)	第四十八名	劉金源 (九新派)	第四十九名	何獻廣 (拔萃)	第五十名	陳國治 (拔萃)
第二十六名	馮樹根 (風浪)	第五十名	劉金源 (九新派)	第五十一名	何獻廣 (拔萃)	第五十二名	陳國治 (拔萃)
第二十七名	馮樹根 (風浪)	第五十二名	劉金源 (九新派)	第五十三名	何獻廣 (拔萃)	第五十四名	陳國治 (拔萃)
第二十八名	馮樹根 (風浪)	第五十四名	劉金源 (九新派)	第五十五名	何獻廣 (拔萃)	第五十六名	陳國治 (拔萃)
第二十九名	馮樹根 (風浪)	第五十六名	劉金源 (九新派)	第五十七名	何獻廣 (拔萃)	第五十八名	陳國治 (拔萃)
第三十名	馮樹根 (風浪)	第五十八名	劉金源 (九新派)	第五十九名	何獻廣 (拔萃)	第六十名	陳國治 (拔萃)
第三十一名	馮樹根 (風浪)	第六十名	劉金源 (九新派)	第六十一名	何獻廣 (拔萃)	第六十二名	陳國治 (拔萃)
第三十二名	馮樹根 (風浪)	第六十二名	劉金源 (九新派)	第六十三名	何獻廣 (拔萃)	第六十四名	陳國治 (拔萃)
第三十三名	馮樹根 (風浪)	第六十四名	劉金源 (九新派)	第六十五名	何獻廣 (拔萃)	第六十六名	陳國治 (拔萃)
第三十四名	馮樹根 (風浪)	第六十六名	劉金源 (九新派)	第六十七名	何獻廣 (拔萃)	第六十八名	陳國治 (拔萃)
第三十五名	馮樹根 (風浪)	第六十八名	劉金源 (九新派)	第六十九名	何獻廣 (拔萃)	第七十名	陳國治 (拔萃)
第三十六名	馮樹根 (風浪)	第七十名	劉金源 (九新派)	第七十一名	何獻廣 (拔萃)	第七十二名	陳國治 (拔萃)
第三十七名	馮樹根 (風浪)	第七十二名	劉金源 (九新派)	第七十三名	何獻廣 (拔萃)	第七十四名	陳國治 (拔萃)
第三十八名	馮樹根 (風浪)	第七十四名	劉金源 (九新派)	第七十五名	何獻廣 (拔萃)	第七十六名	陳國治 (拔萃)
第三十九名	馮樹根 (風浪)	第七十六名	劉金源 (九新派)	第七十七名	何獻廣 (拔萃)	第七十八名	陳國治 (拔萃)
第四十名	馮樹根 (風浪)	第七十八名	劉金源 (九新派)	第七十九名	何獻廣 (拔萃)	第八十名	陳國治 (拔萃)
第四十一名	馮樹根 (風浪)	第八十名	劉金源 (九新派)	第八十一名	何獻廣 (拔萃)	第八十二名	陳國治 (拔萃)
第四十二名	馮樹根 (風浪)	第八十二名	劉金源 (九新派)	第八十三名	何獻廣 (拔萃)	第八十四名	陳國治 (拔萃)
第四十三名	馮樹根 (風浪)	第八十四名	劉金源 (九新派)	第八十五名	何獻廣 (拔萃)	第八十六名	陳國治 (拔萃)
第四十四名	馮樹根 (風浪)	第八十六名	劉金源 (九新派)	第八十七名	何獻廣 (拔萃)	第八十八名	陳國治 (拔萃)
第四十五名	馮樹根 (風浪)	第八十八名	劉金源 (九新派)	第八十九名	何獻廣 (拔萃)	第九十名	陳國治 (拔萃)
第四十六名	馮樹根 (風浪)	第九十名	劉金源 (九新派)	第九十一名	何獻廣 (拔萃)	第九十二名	陳國治 (拔萃)
第四十七名	馮樹根 (風浪)	第九十二名	劉金源 (九新派)	第九十三名	何獻廣 (拔萃)	第九十四名	陳國治 (拔萃)
第四十八名	馮樹根 (風浪)	第九十四名	劉金源 (九新派)	第九十五名	何獻廣 (拔萃)	第九十六名	陳國治 (拔萃)
第四十九名	馮樹根 (風浪)	第九十六名	劉金源 (九新派)	第九十七名	何獻廣 (拔萃)	第九十八名	陳國治 (拔萃)
第五十名	馮樹根 (風浪)	第九十八名	劉金源 (九新派)	第九十九名	何獻廣 (拔萃)	第一百名	陳國治 (拔萃)

林博富 (陳博富) 林國強 (風浪) 馮樹根 (風浪) 李國強 (風浪) 馮樹根 (風浪) 馮

菲律賓
高級豪華團 七天 **\$1490**
逢星期三、五、六出發 聖誕節前加班
乘搭菲航正常班機 100% 100% 100%
聯瑞來回飛機 全程一流大酒店
四晚豪華夜總會 專人領隊
暢遊：碧瑤、百勝灘、大谷地、火山湖、鯨島
、海上賭船、夏宮、文化村、華人義莊、
美軍紀念墳場、馬尼拉市各名勝。

全台灣

七天**\$1680**(連膳) 九天**\$1750**

獨家直接主辦·乘搭早機出發晚機返港

阿里山·溪頭
六福村·懇丁

五大特點

- (1) 全程住宿最高級一流大酒店
- (2) 獨家最新節目環遊全島名勝
- (3) 三次高爾夫球場揮毫各式名菜
- (4) 國際旅遊服務九天隨團返港
- (5) 亦由山明水秀珍饈之美

逢星期六、日出發
團期依期，絕不臨時更改
台北分社直接策劃辦理
歡迎來電垂詢索章

全台灣 七天 \$1680 (連証) 九天 \$1850

兩程內航機往返花蓮，減少行車時間十小時，一遊遍全島之精華。如花蓮、橫貫公路、梨山、台中、溪頭、日月潭、阿里山、高雄、墾丁公園、陽明山、故宮、野柳、野生動物園、芝麻城等名勝。


兩程內陸機往返花蓮，減了行車時間十小時，成本全港最高，一流膳食，多晚夜總會，住國山及希爾敦等一流酒店。

日本航空公司鼎力贊助，早機去，晚機返。



直接主辦，獨立成團，專人領隊。

週六、日、二、四出發團數加註：2月15, 22, 23, 29日。

* 從速報名 * 請從速報名 * 四季園旅行社 * 中國最大 * 中國最大 * 中國最大 * 5-432277 *

<p>遊菲島星晨好</p> <p>菲律賓(碧瑤)夏連娜貴賓團 七天特價只收\$1590</p>  <p>佛羅明尼拉市區名勝、大高地火山湖、椰島、靜地直達細海邊、艾蘭礁、遠東購物中心、多美特采衣總會。住宿五晚豪華大酒店，如馬尼拉花園大酒店、夏里曼大酒店等。本團還提供專車接送至707客機，獨立成團，依時出發。</p> <p>出發日期： 12月1, 4, 7, 10, 13, 16, 19, 22, 25, 28, 31 1月3, 6, 9, 12, 15, 18, 21, 24, 27, 30 2月2, 5, 8, 11, 14, 17, 20, 23, 26, 29 3月3, 6, 9, 12, 15, 18, 21, 24, 27, 30, 31</p>	<p>台灣七天特價豪華團體游</p> <p>台北、台中、彰化、日月潭、溪頭、梨山、花蓮。住宿嘉年華大飯店、日月潭級酒店。 \$1680*</p> <hr/> <p>台灣九天阿里山豪華遊</p> <p>逢星期六出發，有國旅減收\$100。 \$1990</p> <hr/> <p>新航加州假期</p> <p>美國西岸十天豪華團 奧加西亞十三天豪華觀光團</p> <p>逍遙舊金山、三藩市、洛杉磯、荷里活影城、迪斯尼樂園、聖地牙哥、溫哥華、拉斯維加斯等。</p> <p>12月20日 1月17日 2月14日 3月14日</p> <p>特價 \$5590—\$7290</p>	<p>星晨假日三天超級團</p> <p>馬尼拉七天超值團</p> <p>南巡臺灣沙烏、吉隆坡、檳城、雪頂高爾夫、曼谷、芭提雅、泗水、暹羅、泰國名牌、多晚夜總會。住宿一流大酒店，專人領隊。逢星期日六出發。</p> <p>特價一十一元 \$3190 七天 \$2680 12月1, 8, 15, 22, 29日 1月5, 12, 19, 26日 / 2月2, 9, 16, 23日</p> <hr/> <p>阿區越北州</p> <p>特選七天豪華團</p> <p>暢遊日本東京、神戶、富士山、京都、奈良、名古屋及大阪。行程輕鬆而緊湊，節目多姿多彩。住宿一流豪華大酒店。超價享受，專人領隊。行程包括奧斯度、寶塚、多晚夜總會。逢星期五出發。 \$3190</p> <p>聖誕期立團：12月21, 28日</p> <hr/> <p>香港七日天堂豪華旅遊團</p> <p>行程包括黃埔、民俗村、素菜齋、東京、淺草、銀座、橫濱、富士合目、山中湖、名古屋、京都、奈良、大阪等。歷史名城，住宿豪華大酒店。逢星期六出發。專人領隊。 \$3330</p> <p>12月1, 8, 15, 22, 29日 1月5, 12, 19, 26日 聖誕期開12月22日獨立團</p>	<p>星晨豐谷遊·1010話一流</p> <p>芭堤雅 桂河橋 七天貴賓團 \$1750</p> <p>行程包括：遊客名勝寺、玫瑰園、桂河橋、大佛寺、高屏窟孔石洞、水上市場、大皇宮、芭堤雅、珊瑚島、古城文化鄉及鱷魚湖、多晚夜總會。兩晚芭堤雅，住廈實及納萊大酒店。</p> <p>逢星期六、日，一出發。 12月1, 2, 3, 8, 9, 10, 15, 16, 17, 22, 23, 24, 29, 30, 31 1月5, 6, 7, 12, 13, 14, 19, 20, 21, 26, 27, 28 2月2, 3, 4, 9, 10, 11, 16, 17, 18, 23, 24, 25 3月1, 2, 3, 8, 9, 10, 15, 16, 17, 22, 23, 24, 29, 30, 31</p> <ul style="list-style-type: none"> *專業策劃，行程一流。 *直接經營，穩健妥當。 *隨團獨立，專人導陪。 *最佳導遊，賓至如歸。 <p>▲新加坡航空公司鼎力贊助</p>
---	--	---	--

[illegible]


建榮財務公司


利息平分期長每日式毫
 大角咀 歡迎有領薪存摺工務員或廉租屋主惠顧
 大角咀利得街十號地下(內通) K954906 K954991

[illegible][illegible][illegible][illegible][illegible]

合誠

國政府註冊商標

各庄 九號 官時

787220 228979 255560

787234 221906 258164

興業

專辦 煙 酒 房

大 3-857235

小 3-922389

大 房 8元 小 房 8元

40元 60元 80元

立信

立信棧屋第一家

搬運貨要極快

電話 72003

2948

6754

62294

手風琴

四國大號小號新式調音準確

影印機

九成新 印大小圖

四國大號小號新式調音準確

打字帶

每盒三打 30 中環馬

四三三七二六 價利

一年產錫

三百兩 國產廣東熟錫

上國大 七九六五

上國大 七九六五

上國大 七九六五

上國大 七九六五

出讓

超

公司

電話 457883 40083

457887

啓事

生者祇能見其面而難知其心
凡房中藥物必須親自取驗
如過55號五字房東胡錦榮

訪尋

人

夜冷印刷

開印制機
新設照機
紙面精緻
延聘名師
街55-157
號地下
敘連舍內

義大利絨出

治

二萬餘
碼義大

利女裝
花絨平
價出讓
有意請
電一
636212

利女裝
花絨平
價出讓
有意請
電一
636212

二萬餘
碼義大

中82號
珠石光

453101
453111

珠寶

遺失聲明

啓者：查敝名下香港電話集團有限公司股票 0337548
即033755011、400股股票及香港電話有限公司由本港刊出日
起一個月內倘無任人士提出要求則該等股票自動失效作
廢

股份登記處是馬城庫實核數公司啓

聲明遺失

啓者：敝人遺失香港電話集團有限公司股票 0337548
即033755011、400股股票及香港電話有限公司由本港刊出日
起一個月內倘無任人士提出要求則該等股票自動失效作
廢

股份登記處是馬城庫實核數公司啓

瑞士最優秀技工 花了一年多所造成的

之表殼，
因為它全由
限。首先將
再經精工
式表殼，並
防水上鍊表冠。在此處圖格對之表

期時請早

瑞士

電話：五、二五六一五

香港膠筒業商會副監事長稱 膠袋製造業前景樂觀



生先靈動沈為圖

香港膠筒業商會副監事長稱，膠袋製造業前景樂觀。在過去一年中，膠袋業在經濟不景氣的情況下，仍能維持穩定發展，並預計未來一年將有更佳表現。

副監事長指出，膠袋業在過去一年中，由於全球經濟不景氣，需求減少，但由於本港生產力強，仍能維持穩定發展。他認為，未來一年，隨著全球經濟的復甦，膠袋業將有更佳表現。

他強調，膠袋業在過去一年中，由於本港生產力強，仍能維持穩定發展。他認為，未來一年，隨著全球經濟的復甦，膠袋業將有更佳表現。

美全十快餐店 美全十快餐店



圖為西區美全十快餐店

美全十快餐店，位於西區，環境優雅，服務周到。該店提供多種美食，包括中式、西式及日式料理，深受顧客喜愛。

安尼奧到班芭舞



由安尼奧到班芭舞

由安尼奧到班芭舞，這是一項傳統的舞蹈表演，展現了當地的文化特色。表演者動作優雅，深受觀眾好評。

此外，該店還提供多種飲品，包括咖啡、茶及果汁，滿足不同顧客的需求。

美全十快餐店，位於西區，環境優雅，服務周到。該店提供多種美食，包括中式、西式及日式料理，深受顧客喜愛。

美全十快餐店，位於西區，環境優雅，服務周到。該店提供多種美食，包括中式、西式及日式料理，深受顧客喜愛。

美全十快餐店，位於西區，環境優雅，服務周到。該店提供多種美食，包括中式、西式及日式料理，深受顧客喜愛。

美全十快餐店，位於西區，環境優雅，服務周到。該店提供多種美食，包括中式、西式及日式料理，深受顧客喜愛。

美全十快餐店，位於西區，環境優雅，服務周到。該店提供多種美食，包括中式、西式及日式料理，深受顧客喜愛。

美全十快餐店，位於西區，環境優雅，服務周到。該店提供多種美食，包括中式、西式及日式料理，深受顧客喜愛。

美全十快餐店，位於西區，環境優雅，服務周到。該店提供多種美食，包括中式、西式及日式料理，深受顧客喜愛。

美全十快餐店，位於西區，環境優雅，服務周到。該店提供多種美食，包括中式、西式及日式料理，深受顧客喜愛。

美全十快餐店，位於西區，環境優雅，服務周到。該店提供多種美食，包括中式、西式及日式料理，深受顧客喜愛。

美全十快餐店，位於西區，環境優雅，服務周到。該店提供多種美食，包括中式、西式及日式料理，深受顧客喜愛。

美全十快餐店，位於西區，環境優雅，服務周到。該店提供多種美食，包括中式、西式及日式料理，深受顧客喜愛。

美全十快餐店，位於西區，環境優雅，服務周到。該店提供多種美食，包括中式、西式及日式料理，深受顧客喜愛。

美全十快餐店，位於西區，環境優雅，服務周到。該店提供多種美食，包括中式、西式及日式料理，深受顧客喜愛。

美全十快餐店，位於西區，環境優雅，服務周到。該店提供多種美食，包括中式、西式及日式料理，深受顧客喜愛。

美全十快餐店，位於西區，環境優雅，服務周到。該店提供多種美食，包括中式、西式及日式料理，深受顧客喜愛。

談本港塑膠業

本港塑膠業在過去一年中，由於全球經濟不景氣，需求減少，但由於本港生產力強，仍能維持穩定發展。預計未來一年，隨著全球經濟的復甦，塑膠業將有更佳表現。

此外，該店還提供多種飲品，包括咖啡、茶及果汁，滿足不同顧客的需求。

美全十快餐店，位於西區，環境優雅，服務周到。該店提供多種美食，包括中式、西式及日式料理，深受顧客喜愛。

美全十快餐店，位於西區，環境優雅，服務周到。該店提供多種美食，包括中式、西式及日式料理，深受顧客喜愛。

美全十快餐店，位於西區，環境優雅，服務周到。該店提供多種美食，包括中式、西式及日式料理，深受顧客喜愛。

美全十快餐店，位於西區，環境優雅，服務周到。該店提供多種美食，包括中式、西式及日式料理，深受顧客喜愛。

美全十快餐店，位於西區，環境優雅，服務周到。該店提供多種美食，包括中式、西式及日式料理，深受顧客喜愛。

美全十快餐店，位於西區，環境優雅，服務周到。該店提供多種美食，包括中式、西式及日式料理，深受顧客喜愛。

美全十快餐店，位於西區，環境優雅，服務周到。該店提供多種美食，包括中式、西式及日式料理，深受顧客喜愛。

美全十快餐店，位於西區，環境優雅，服務周到。該店提供多種美食，包括中式、西式及日式料理，深受顧客喜愛。

美全十快餐店，位於西區，環境優雅，服務周到。該店提供多種美食，包括中式、西式及日式料理，深受顧客喜愛。

美全十快餐店，位於西區，環境優雅，服務周到。該店提供多種美食，包括中式、西式及日式料理，深受顧客喜愛。

美全十快餐店，位於西區，環境優雅，服務周到。該店提供多種美食，包括中式、西式及日式料理，深受顧客喜愛。

美全十快餐店，位於西區，環境優雅，服務周到。該店提供多種美食，包括中式、西式及日式料理，深受顧客喜愛。

美全十快餐店，位於西區，環境優雅，服務周到。該店提供多種美食，包括中式、西式及日式料理，深受顧客喜愛。

女性婚後「二人世界」

女性婚後，應如何經營「二人世界」，是許多女性關注的話題。專家建議，女性應在婚姻中保持獨立，並與丈夫共同經營家庭。

此外，該店還提供多種飲品，包括咖啡、茶及果汁，滿足不同顧客的需求。

美全十快餐店，位於西區，環境優雅，服務周到。該店提供多種美食，包括中式、西式及日式料理，深受顧客喜愛。

美全十快餐店，位於西區，環境優雅，服務周到。該店提供多種美食，包括中式、西式及日式料理，深受顧客喜愛。

美全十快餐店，位於西區，環境優雅，服務周到。該店提供多種美食，包括中式、西式及日式料理，深受顧客喜愛。

美全十快餐店，位於西區，環境優雅，服務周到。該店提供多種美食，包括中式、西式及日式料理，深受顧客喜愛。

美全十快餐店，位於西區，環境優雅，服務周到。該店提供多種美食，包括中式、西式及日式料理，深受顧客喜愛。

美全十快餐店，位於西區，環境優雅，服務周到。該店提供多種美食，包括中式、西式及日式料理，深受顧客喜愛。

美全十快餐店，位於西區，環境優雅，服務周到。該店提供多種美食，包括中式、西式及日式料理，深受顧客喜愛。

美全十快餐店，位於西區，環境優雅，服務周到。該店提供多種美食，包括中式、西式及日式料理，深受顧客喜愛。

美全十快餐店，位於西區，環境優雅，服務周到。該店提供多種美食，包括中式、西式及日式料理，深受顧客喜愛。

美全十快餐店，位於西區，環境優雅，服務周到。該店提供多種美食，包括中式、西式及日式料理，深受顧客喜愛。

美全十快餐店，位於西區，環境優雅，服務周到。該店提供多種美食，包括中式、西式及日式料理，深受顧客喜愛。

美全十快餐店，位於西區，環境優雅，服務周到。該店提供多種美食，包括中式、西式及日式料理，深受顧客喜愛。

美全十快餐店，位於西區，環境優雅，服務周到。該店提供多種美食，包括中式、西式及日式料理，深受顧客喜愛。

美全十快餐店，位於西區，環境優雅，服務周到。該店提供多種美食，包括中式、西式及日式料理，深受顧客喜愛。

美全十快餐店，位於西區，環境優雅，服務周到。該店提供多種美食，包括中式、西式及日式料理，深受顧客喜愛。

男性時裝創新革命



在時裝界，男性的時裝一向是被人忽視的，但是近來，男性的時裝設計家，紛紛將目光集中在男性時裝上，這不僅是男性時裝設計家們的革命，也是時裝界的一場革命。

在時裝界，男性的時裝一向是被人忽視的，但是近來，男性的時裝設計家，紛紛將目光集中在男性時裝上，這不僅是男性時裝設計家們的革命，也是時裝界的一場革命。

爽脆的海蜇絲

以往，外省人吃海蜇絲，多是買一大包，回家後，用開水燙一下，就吃。這種吃法，雖然簡單，但味道卻大不相同。

爽脆的海蜇絲，是時下最受歡迎的一種小吃。它不僅味道鮮美，而且營養豐富。海蜇絲含有豐富的碘元素，對人體健康大有裨益。

生活彩色

Colorful Living



選購紀念幣注意幾點

紀念幣的價值，不僅在於其歷史意義，更在於其收藏價值。在選購紀念幣時，需要注意以下幾點：

1. 認清幣面圖案：紀念幣的圖案應清晰，無損壞、無污漬。

2. 檢查幣面質量：紀念幣的材質應優良，無氧化、無變色。

3. 注意幣面編號：紀念幣的編號應清晰，無重複、無偽造。



寬肩時裝

寬肩時裝，是近年來最受歡迎的一種時裝款式。它不僅能夠展現女性的優雅氣質，還能起到遮肉、修身的效果。

寬肩時裝的設計，通常採用寬大的肩線，搭配修身的裙身。這種設計，既時尚又實用，是女性衣櫃中不可缺少的單品。

餐後酒分瓶釀桶釀

餐後酒，是酒文化中不可或缺的一部分。而分瓶釀桶釀，則是酒釀造中的一種獨特工藝。

分瓶釀桶釀，是指將不同品種的葡萄，分別釀成不同口味的葡萄酒，然後再將這些葡萄酒，按一定的比例，混合在一起，釀成一種全新的葡萄酒。這種工藝，不僅能夠保留不同葡萄品種的風味，還能創造出更加豐富的口感。

中樂團之夜

中樂團之夜，是近年來最受歡迎的一種音樂會形式。它不僅能夠展現中國傳統音樂的魅力，還能讓觀眾感受到中國音樂的博大精深。

中樂團之夜的演出，通常由中國傳統樂器演奏，如琵琶、二胡、揚琴等。這些樂器的演奏，不僅能夠展現中國傳統音樂的獨特魅力，還能讓觀眾感受到中國音樂的博大精深。

洪佛派喬遷之喜

洪佛派喬遷之喜，是近年來最受歡迎的一種新聞事件。它不僅能夠展現洪佛派的影響力，還能讓公眾了解到洪佛派的發展情況。

洪佛派喬遷之喜，是指洪佛派在某地舉行了一場盛大的喬遷儀式。這場儀式，不僅吸引了眾多信眾參加，還得到了當地政府的支持。這也說明了洪佛派在當地的影響力日益增強。

逢星期二、日、加航均有班機往東京



乘搭加航往外地公幹人士，可享受帝后般的款待。

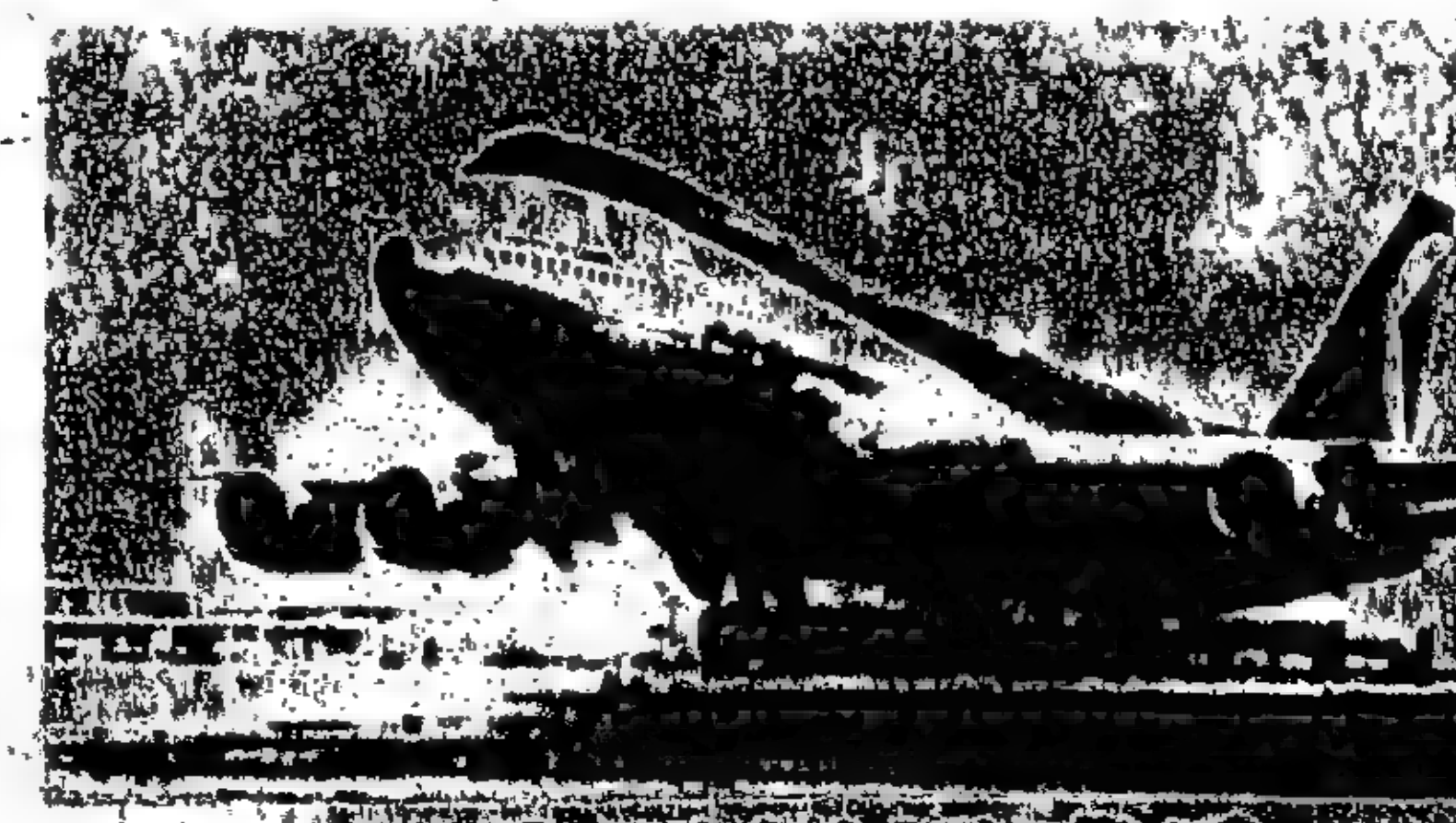
閣下往東京，只需付出普通經濟客位機票費用，便可以享受加航獨有的「皇后客位服務」。

每星期二、日，加航在午間都有班機飛往東京，抵達時間為該地下午五時三十分。在寧靜寬敞的加航皇后客位機艙內，閣下可以隨便享用各種美酒佳餚，分隔式的機艙內更有睡枕、電影、音樂等設備，供閣下盡情舒展，奉待慰慰。

加航客機飛抵東京之後會繼續赴溫哥華，倘若閣下是前往加拿大，這只是豪華舒適享受的開始。

在溫哥華，加航更有班機飛往歐洲、澳洲及加拿大各大都市。下次閣下前赴東京或世界各地，請先與加航聯絡，讓我們細心為你安排，享受與眾不同的愉快旅程，而無須

多花機票費用。事實上，在加航其他班機，閣下也可獲得皇后客位服務，歡迎你親身體驗帝后般的款待。此外，加航還有特別旅遊機票供你選擇。



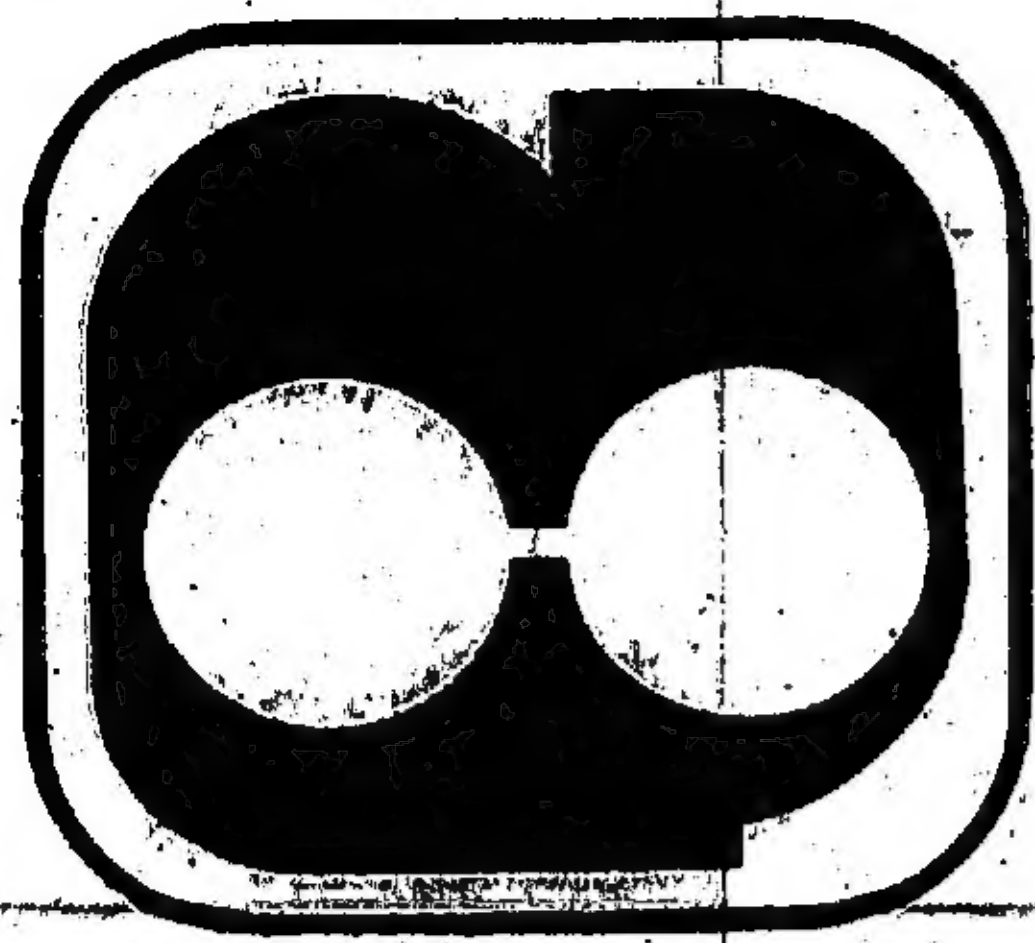
與我同行好感受



往：卡加利、愛民頓、溫尼伯、多倫多、滿地可、渥太華、紐約、洛杉磯、三藩市、舊金山、西雅圖、波特蘭、溫哥華、香港、台北、新加坡、曼谷、馬尼拉、吉隆坡、新德里、孟買、加爾各答、科倫坡、仰光、曼谷、新加坡、馬尼拉、吉隆坡、新德里、孟買、加爾各答、科倫坡、仰光。



詳情請向各大旅行社或往太古大廈加航查詢。電話：5-227001



佳寧集團

本團特點：
★航空公司、馬星泰旅遊局、當地大酒店及有關機構特別贊助。
★多晚不同情調夜總會，欣賞各種表演，備有豪華酒廊及新穎落成，特別安排暢遊雲頂度假勝地，享用各類康樂活動，參觀雲頂賭場。
★全馬住宿最豪華之一流酒店，雲馬星泰各地佳餚。
★經驗豐富領隊隨團服務，聘請當地旅遊局認可之導遊沿途詳盡講解。服務週到。
★行程由旅遊專家人士精心策劃，盡善盡美，絕無舟車勞頓之苦。無懈可擊。

富麗 馬星泰豪華遊覽團

逢星期一出發

馬星六天
\$2,490

馬星泰九天
\$2,990



第一天：香港—吉隆坡
第二天：吉隆坡—雲頂高原度假勝地。
第三天：雲頂高原—山中湖—清水巖—哥爾夫球場—體育館（本團獨有節目）
第四天：雲頂高原—吉隆坡—星加坡
第五天：星加坡全日遊覽—飛禽公園—聖陶沙島—花籃山
第六天：星加坡—曼谷
第七天：曼谷水上市場—皇宮—鱷魚潭—芭提雅
第八天：芭提雅—瑞瑪島
第九天：芭提雅—曼谷—香港

本團採用之酒店：吉隆坡總統大酒店 REGENT, 雲頂高原雲頂大酒店 GENTING, 星加坡威爾斯大酒店 HYATT REGENCY, 曼谷茵他大酒店 INDRA, 芭提雅假日大酒店 HOLIDAY INN.

好世界酒樓

聖誕海外觀光團
菲律賓 6天 \$1580
菲律賓 7天 \$1650
12月23, 24, 25日
曼谷芭提雅 6天 \$1850
12月22, 23, 24日
馬星 7天 \$2890
馬星 11天 \$3590
12月21, 22, 23日

能大

印度尼泊爾 12天 \$5950
台灣 9天 \$1980
菲律賓 7天 \$1580
曼谷芭提雅 6天 \$1780

康達

歐洲 15天 \$6989
美加 10天 \$5590
夏威夷 7天 \$3400

環通

曼谷芭提雅 7天 \$1688
曼谷 7天 \$3388

永威

廣州 七天 \$499
桂林、昆明 五天 \$1550
菲律賓 七天 \$1490
曼谷 七天 \$1550
日本九州 七天 \$3200
日本 七天 \$3100
北海道 六天 \$3380

俊勝

日本 6天 \$1580
菲律賓 6天 \$1390

寶通旅運

曼谷芭提雅 5天 \$1590
台灣 9天 \$1690
台灣 8天 \$1150
日本 8天 \$3380

星輝

菲律賓 7天 \$1690
曼谷芭提雅 7天 \$1650

旅運佳

台灣環島 9天 \$1690
台灣 7天 \$1550
韓日八天團 \$3380
韓日七天團 \$3180

榮泰

韓國(日本、福岡)五天
中華航空公司

健的旅業

日本 6天 \$1580
菲律賓 6天 \$1390

司諾

寶島巡踪 9天 \$1680

多明尼加

代辦移民多明尼加及快証
DTA 寶島巡踪 9天 \$1680

安輝

寶島巡踪 9天 \$1680

一心

台灣 9天 \$1980
曼谷芭提雅 6天 \$1750

百福

日本 6天 \$1580
菲律賓 6天 \$1390

吉時吉

宋城夜遊港幣 \$78
寶島巡踪 9天 \$1680

精緻

寶島巡踪 9天 \$1680

富諾

台灣阿里山 7天 \$1850
曼谷芭提雅 6天 \$1650
曼谷 7天 \$1690
菲律賓 7天 \$1490

獲加

韓國 龍平滑雪五天 \$2300
果園宮、博物院、民族村、華克山莊、龍平滑雪、真人領隊

康年

台灣 6天 \$1580
菲律賓 6天 \$1390

東亞

隆重推出聖誕豪華團
12月23日 清邁芭提雅 7天 \$1890
12月24日 菲律賓 7天 \$1490

大旅遊

寶島巡踪 9天 \$1680

多來美旅運

台灣 9天 \$1980
曼谷 7天 \$1550

利達

台灣 9天 \$1980
曼谷 7天 \$1550

漢誠

台灣 6天 \$1580
菲律賓 6天 \$1390

多利

寶島巡踪 9天 \$1680

利華

台灣 9天 \$1980
曼谷 7天 \$1550

北海

北海六天豪華團
逢星期六出發 \$3580

新世

台灣 9天 \$1980
曼谷 7天 \$1550

本港新聞

讀者論壇

歡迎讀者來函或致電討論社會問題。來函請附真實姓名、住址、聯絡電話。但來函請勿涉及政治、宗教、色情、暴力等問題。來函請寄：本報編輯部。來電請撥：二二二二二二。來信請寄：本報編輯部。

成立工業仲裁法庭解決公務員工潮

【本報訊】香港公務員工潮已進入第四天，面對着前所未有的危機。香港各界正密切注視着事態的發展。在過去幾天中，公務員工會與政府之間的談判，雖然在表面上還保持着一定的禮貌，但實際上雙方在基本問題上的分歧依然嚴重。在這種情況下，成立一個獨立的工業仲裁法庭，被認為是解決目前僵局的一個可行方案。該法庭將由一個公正的第三方組成，負責調解雙方之間的糾紛，並作出具有法律效力的裁決。這將有助於避免事態進一步惡化，並為雙方提供一個公平、公正的解決途徑。

政府機構人事管理應聘請專才負責

【本報訊】政府機構的人事管理，一向是社會關注的焦點。在過去幾天中，公務員工潮的爆發，再次引發了公眾對政府人事制度的質疑。有人認為，政府機構的人事管理缺乏透明度，且存在任人唯親的現象。為了提高政府機構的運作效率，並確保人事管理的公正性，有人建議政府應聘請專才負責人事管理工作。這些專才應具備豐富的人事管理經驗，並擁有良好的信譽。他們將負責制定人事政策，監督人事制度的執行，並處理相關的人事糾紛。這將有助於建立一個更加公平、透明的人事管理制度，並提高政府機構的整體效能。

【本報訊】在過去幾天中，公務員工潮的持續，對香港的社會秩序和經濟活動造成了嚴重的影響。許多公共服務停滯不前，交通系統陷入混亂，商業活動也受到阻礙。公眾對政府的處理方式表示不滿，認為政府應該採取更果斷的措施來解決問題。然而，政府方面則表示，他們正在盡力通過談判解決問題，並呼籲公務員回歸工作崗位。目前，雙方仍在進行談判，但雙方在基本問題上的分歧依然嚴重。如果談判無法取得進展，成立工業仲裁法庭將成為解決問題的唯一途徑。

沙龍 銅鑼灣維多利亞園 新開金魚池

文·特立

銅鑼灣維多利亞園，一向是市民休閒娛樂的好去處。最近，園內又增加了一個新的景點——金魚池。這個金魚池位於園內的一處綠意盎然的角落，池水清澈，金魚成群結隊地游動著。金魚池的周圍種植了許多名貴的花草，環境優美，景色宜人。市民們紛紛前往觀賞，並與金魚合影。這個新開的金魚池，不僅為市民提供了一個新的休閒場所，也為園內增添了一份生機與活力。

【本報訊】公務員工潮的持續，已經引發了社會各界對公務員薪酬制度的深入思考。有人認為，公務員的薪酬水平與他們的實際工作情況不相稱，這可能是導致工潮爆發的原因之一。為了防止類似事件再次發生，有人建議政府應重新審視公務員的薪酬制度，並建立一個更加公平、合理的薪酬體系。這個體系應考慮到公務員的工作性質、工作強度以及社會的經濟水平等因素。同時，政府也應加強對公務員的考核，將薪酬與工作表現掛鉤。這將有助於激發公務員的工作積極性，並提高政府機構的運作效率。

【本報訊】公務員工潮的爆發，也引發了社會對公務員職業道德的關注。有人認為，公務員作為國家的公僕，應該具備高尚的職業道德和嚴謹的工作態度。然而，在這次工潮中，一些公務員的行為卻引發了公眾的強烈不滿。有人指責他們在談判過程中採取了不誠實的手段，並試圖通過非法的方式達到目的。為了維護公務員的職業聲譽，並確保公務員制度的正常運作，有人建議政府應加強對公務員職業道德的培訓和監督。這將有助於提高公務員的素質，並確保他們能夠忠誠、負責任地履行職責。

【本報訊】公務員工潮的持續，已經對香港的社會穩定和經濟發展構成了威脅。如果工潮不能得到及時解決，香港的社會秩序將會進一步混亂，經濟活動將會陷入停滯。為了維護香港的繁榮穩定，政府必須採取果斷的措施來解決問題。有人建議政府應成立一個獨立的調查委員會，對工潮的起因和經過進行深入調查，並根據調查結果採取相應的措施。同時，政府也應加強與公務員工會的溝通，尋求一個雙方都能接受的解決方案。這將有助於緩解社會的緊張氣氛，並為香港的未來發展創造一個良好的環境。

【本報訊】公務員工潮的爆發，也引發了社會對公務員工作環境的關注。有人認為，公務員的工作環境對他們的心理健康和工作表現產生了負面影響。為了改善公務員的工作環境，並提高他們的工作滿意度，有人建議政府應採取一系列措施。這些措施包括增加公務員的福利、改善工作條件、加強與員工的溝通等。這將有助於提高公務員的歸屬感和忠誠度，並確保他們能夠以積極的態度投入到工作中。同時，政府也應加強對公務員的培訓，提高他們的專業技能和綜合素質。這將有助於提高政府機構的整體效能，並為香港的社會發展做出更大的貢獻。

1980 中學會考試題預習專欄

中國語文 (九)

明達出版社 陳永基 提供資料

(甲) 讀文分析

青年與科學 毛子水

主旨：本文主要是論述青年與科學之間的關係。作者指出，科學是推動社會進步的動力，而青年則是科學事業的繼承者和發展者。作者呼籲青年要熱愛科學，努力學習科學知識，為社會的繁榮和進步貢獻力量。

論述：本文從多個角度論述了青年與科學的關係。首先，作者強調了科學的重要性，指出科學是人類文明進步的基石。其次，作者分析了青年在科學事業中的角色，認為青年具有熱情、好奇心和創造力，是科學事業的未來希望。最後，作者提出了對青年的期望，認為青年應該樹立正確的科學觀，努力學習科學知識，為實現中華民族的偉大復興而努力奮鬥。

【本報訊】公務員工潮的持續，已經引發了社會對公務員工作壓力的關注。有人認為，公務員的工作壓力過大，這可能是導致他們產生不滿情緒的原因之一。為了減輕公務員的工作壓力，並提高他們的工作效率，有人建議政府應採取一系列措施。這些措施包括合理分配工作任務、加強對公務員的培訓和支持、建立一個更加公平、合理的考核制度等。這將有助於提高公務員的工作滿意度，並確保他們能夠以積極的態度投入到工作中。同時，政府也應加強對公務員的關懷，關注他們的心理健康和生活狀況。這將有助於建立一個更加和諧、穩定的公務員隊伍，並為香港的社會發展做出更大的貢獻。

【本報訊】公務員工潮的爆發，也引發了社會對公務員工作時間的關注。有人認為，公務員的工作時間過長，這對他們的體力和健康產生了負面影響。為了縮短公務員的工作時間，並提高他們的工作效率，有人建議政府應採取一系列措施。這些措施包括合理調整工作時間、加強對公務員的培訓和支持、建立一個更加公平、合理的考核制度等。這將有助於提高公務員的工作滿意度，並確保他們能夠以積極的態度投入到工作中。同時，政府也應加強對公務員的關懷，關注他們的體力和健康狀況。這將有助於建立一個更加健康、活力的公務員隊伍，並為香港的社會發展做出更大的貢獻。

【本報訊】公務員工潮的持續，已經引發了社會對公務員工作地點的關注。有人認為，公務員的工作地點過於集中，這對他們的交通和居住產生了負面影響。為了改善公務員的工作地點，並提高他們的工作效率，有人建議政府應採取一系列措施。這些措施包括合理調整工作地點、加強對公務員的培訓和支持、建立一個更加公平、合理的考核制度等。這將有助於提高公務員的工作滿意度，並確保他們能夠以積極的態度投入到工作中。同時，政府也應加強對公務員的關懷，關注他們的交通和居住狀況。這將有助於建立一個更加舒適、便利的公務員隊伍，並為香港的社會發展做出更大的貢獻。

【本報訊】公務員工潮的爆發，也引發了社會對公務員工作環境的關注。有人認為，公務員的工作環境對他們的心理健康和工作表現產生了負面影響。為了改善公務員的工作環境，並提高他們的工作滿意度，有人建議政府應採取一系列措施。這些措施包括增加公務員的福利、改善工作條件、加強與員工的溝通等。這將有助於提高公務員的歸屬感和忠誠度，並確保他們能夠以積極的態度投入到工作中。同時，政府也應加強對公務員的培訓，提高他們的專業技能和綜合素質。這將有助於提高政府機構的整體效能，並為香港的社會發展做出更大的貢獻。

1980 中學會考試題預習專欄

經濟及公共事務 (九)

明達出版社 王若水 提供資料

Economics and Public Affairs 9

K. K. Wong & L. T. Chan (Mill & Dale Press Ltd)

THE BANKING and CURRENCY SYSTEM of Hong Kong

The Currency System of H. K. In Hong Kong, coins of \$1000 (gold coins), \$5, \$2, \$1, 50cents, 20cents, 10cents and 5cents and currency notes of 1cent denomination are issued by the government. Even though these coins and the 1cent note may be used for all types of transactions, the coins are normally used in smaller transactions while the 1cent

note is rarely employed in common transactions. The major part (95%) of the total amount of currency in Hong Kong consists of bank notes issued by three commercial banks under the authority of the government — the Hong Kong and Shanghai Banking Corporation, the Chartered Bank, and the Mercantile Bank. The banknotes (paper money) are of \$1000, \$500, \$100, \$50, \$10, \$5, and the value of these banknotes is fully backed by the Exchange Fund. Both the coins and the banknotes are legal tender in Hong Kong while the 1cent notes are legal tender only for payment of any amount not exceeding one dollar.

The Banking Ordinance

In Hong Kong all banks are required to act according to the provisions in the Banking Ordinance which was enacted in 1964 and amended on many occasions. As it exists today, the main features of the Banking

Ordinance are:

- 1) A Commissioner of Banking is appointed and given the power to approve new bank branches, to exercise control and supervision over the operations of licensed banks, to inspect bank accounts and to wind up any bank considered to be unsound. Also, there is a Banking Advisory Committee with the Financial Secretary as chairman to advise the Governor on matters relevant to banking.
- 2) Every bank must have a minimum paid-up capital of HK\$10 million and build up its reserve until it is equivalent to the paid-up capital.
- 3) Each bank is required to maintain a minimum of specified liquid assets equal to 25% of the deposit liabilities of the bank in any calendar month.
- 4) Every bank must submit an audited financial report monthly, quarterly and

annually to the Commissioner of Banking. Locally incorporated banks must have their annual balance sheets published in one local English and one local Chinese newspaper.

- 5) No banking business can be conducted by a company without obtaining a valid banking license from the government. Each bank is required to pay an annual license fee of HK\$200,000. To open a branch, permission must be obtained and an annual license fee of HK\$10,000 must be paid for every single branch.

At the end of 1977, there were 74 licensed banks with 808 banking offices.

1. Outline the main effects on the economy of a rise in bank interest rates on loans and deposits.

A rise in bank interest rates on loans and deposits will probably have the following effects:

1. loans will be more expensive and individuals and businesses will then be less interested in borrowing money from banks;
2. thus investment will slow down and decrease. Consumers' demand will also fall as they will borrow less to purchase property, car etc;
3. production costs will be higher because of the higher interests on loans;
4. export prices will rise and exports will drop as they become less competitive in overseas markets;
5. foreign capital will be induced to Hong Kong while local capital is attracted to stay;
6. there will be more deposits in local bank;
7. the growth of economy and transactions will slow down because of declining investment and consumption;
8. the prices of stocks and shares may fall and speculation in the stock Exchange will be less.

